Ontario

The Ontario Gazette
La Gazette de l'Ontario

Vol. 133-15 Toronto ISSN 0030-2937
Saturday, 8th April, 2000 Le samedi 8 avril 2000

Criminal Code
Code criminel

DESIGNATION OF QUALIFIED TECHNICIANS
(BREATH SAMPLES)

NOTICE IS HEREBY GIVEN that pursuant to subsection 254(1) of the Criminal Code (Canada), the Honourable David H. Tsubouchi, Solicitor General of Ontario, on the 20th day of March 2000, designated the following persons as being qualified to operate the approved instrument known as the Intoxilyzer® 5000C.

L'AVIS PRESENT est donné qu'en vertu du paragraphe 254(1) du Code Criminel du Canada, l'honorable David H. Tsubouchi, Solliciteur Général de l'Ontario, le 20 mars 2000, désigna les personnes suivantes comme étant qualifiées pour manipuler les alcootest approuvé connu sous de nom de Intoxilyzer® 5000C.

Daniel G. Ainsworth	St. Thomas Police Service
Cameron F. Arnott	St. Thomas Police Service
Robert Baltkois	York Regional Police Service
Deb Bentley	Stratford Police Service
Steven Berkeley	St. Thomas Police Service
Brian Black	York Regional Police Service
Derek A. Bonnett	St. Thomas Police Service
Sean Boyes	York Regional Police Service
Deborah Buchanan	York Regional Police Service
Michael Butler	St. Thomas Police Service
Richard Crema	Sault Ste. Marie Police Service
Mike Dejong	York Regional Police Service
Chris Dolson	York Regional Police Service
David Doucette	Sault Ste. Marie Police Service
Peter S. Duguay	York Regional Police Service
Todd Ferguson	Stratford Police Service
Douglas Glennie	Stratford Police Service
Peter L. Heard	York Regional Police Service
Jon Hood	Durham Regional Police Service
Greg Johnson	York Regional Police Service
Don Jordan	Stratford Police Service
J. Paul Josefik	Belleville Police Service
Sandra Joyce	St. Thomas Police Service
Ron M. Keizerwaard	York Regional Police Service
Peter Panagiotis Kirkos	York Regional Police Service
Scott Laing	York Regional Police Service
Shaun Laury	Durham Regional Police Service
Michael H. Lockwood	Belleville City Police Service
Scott J. Lusby	St. Thomas Police Service
Robert Martin	York Regional Police Service
Scott McVeigh	York Regional Police Service
Deborah L. Neeb	Stratford Police Service
Paul Pitblado	Stratford Police Service
James Slykhuis	York Regional Police Service
Janice M. Smissen	York Regional Police Service
Carol Sokil	York Regional Police Service
Donald St. Onge	Durham Regional Police Service
Thomas J. Sweet	York Regional Police Service
Nicki Vandergulik	York Regional Police Service
Rob Viani	Stratford Police Service
Edward Visser	York Regional Police Service
Reagan J. Wells	St. Thomas Police Service
Jim Wilson	Stratford Police Service
Hank Zehr	St. Thomas Police Service
Kimberley Cheeseman	Ontario Provincial Police
Mike Connolly	Ontario Provincial Police
Brian T. Cotton	Ontario Provincial Police
David A. Finley	Ontario Provincial Police
Raunel Hamlet	Ontario Provincial Police
John R. Hayes	Ontario Provincial Police
Melody Hennessy	Ontario Provincial Police
Eric Kent Horwood	Ontario Provincial Police
Z. Kazmi	Ontario Provincial Police
Daryl Kowalsky	Ontario Provincial Police
Patrick Marchand	Ontario Provincial Police
Tracey McDonald	Ontario Provincial Police
Robin L. McKay	Ontario Provincial Police
Robert R. Morris	Ontario Provincial Police
Alex J. Panhuis	Ontario Provincial Police
David Sinko	Ontario Provincial Police
Andy Tait	Ontario Provincial Police
Amy Thompson	Ontario Provincial Police
James M. Wallace	Ontario Provincial Police
J. Scott Walker	Ontario Provincial Police

(6225) 15

Published by Management Board Secretariat
Publié par Secrétariat du Conseil de gestion

© Queen's Printer for Ontario, 2000
© Imprimeur de la Reine pour l'Ontario, 2000

MAIL POSTE
Canada Post Corporation / Société canadienne des postes
Postage paid Port payé
Lettermail Poste-lettre
00157252

Motor Vehicle Transport Act / Truck Transportation Act
Loi sur les transports routiers / Loi sur le camionnage

The following are applications for operating licences under the *Truck Transportation Act*, R.S.O. 1990, Chapter T.22, and/or the *Motor Vehicle Transport Act, 1987*, Chapter 35. The applicants have met the fitness requirements pursuant to Section 6 of the *Truck Transportation Act* and/or Section 8(2) of the *Motor Vehicle Transport Act, 1987* and the provincial transport board and/or the Registrar of Motor Vehicles proposes to issue the licences if no written objection is served on the applicant and filed with the Registrar of Motor Vehicles, within thirty days of this publication.

The following applicants have applied for Authority to offer a transportation service for the carriage of Goods:

On trouvera ci-après la liste des demandes de permis d'exploitation présentées en vertu de la *Loi sur le camionnage, L.R.O. 1990, chapitre T.22*, et/ou la *Loi de 1987 sur les transports routiers, L.C. 1987, chapitre 35.* On a jugé que les personnes ayant présenté ces demandes se conformaient aux critères d'aptitude prévus au paragraphe 8(2) de la *Loi de 1987 sur les transports routiers* et l'office des transports de l'Ontario et/ou le registrateur des véhicules automobiles dans les trente jours suivant la publication des présentes.

Les personnes suivantes ont demandé l'autorisation d'offrir des services de transport de marchandises à destination.

ARMSTRONG, DAVID, A.
CRYSLER, ON

BATALA TRANSPORT LTD.
MISSISSAUGA, ON

BAYON INT'L INC.
MISSISSAUGA, ON

BEST, GREG
ALBANY, P.E.I.

BROWN, JEFFERY, J.
WATERDOWN, ON

CANADA EASTWINDS WAREHOUSING LTD.
RICHMOND, BC

CHAHAL, SURJIT, SINGH/ CHAHAL, SARWAN, S.
MISSISSAUGA, ON

CHATTU TRANSPORTATION LTD.
ABBOTSFORD, BC

CHIRITA, STAN
GLOUCESTER, ON

CONCORD CARTAGE DELIVERY SERVICE INC.
OAKVILLE, ON

SERVICES DE TRANSPORT CRALER INC.
LAVAL, QC

FLEAR, DONALD, J.
ORANGEVILLE, ON

FREEDOM EXPRESS INC.
BRIGHTON, MI

GEM INDUSTRIES LTD.
WEST ST. PAUL, MB

GIAN-COR TRANSPORT INC.
PICKERING, ON

JANSAIR LTD.
HAMPTON, ON

J.B.S. TRANSPORT CO. LTD.
NORTH YORK, ON

JALBERT, DANIEL
REVIERE-AU-RENARD, QC

JDRW TRUCKING LTD.
WINDSOR, ON

KARAMSAR TRUCKLINES INC.
MISSISSAUGA, ON

KEN MAR EXPRESS INC.
GREER , SC

LEFEBVRE, STEPHANE
CHUTE A BLONDEAU, ON

LUPTON, GLEN, H.
TAVISTOCK, ON

MCMENAMON, KEENAN, A. / PLEASANCE, CHARLES, W.
MISSISSAUGA, ON

MISKIE, DANIEL, G.
FLESHERTON, ON

MULTILINE TRANSPORT LTD.
MISSISSAUGA, ON

PARSONS, MICHAEL, S.G.
JORDAN STATION, ON

PROACTIVE TRANSPORTATION & LOGISTICS INC.
GUELPH, ON

RATHWELL, JOHN, W.
NORTH BAY, ON

RICCIUTI TRANSPORT INC.
WOODBRIDGE, ON

TRANSPORT SAINT-JOSEPH-DU-LAC INC.
ST-JOSEPH-DU-LAC, QC

SMS TRANSPORT LTD.
BRAMPTON, ON

GORD SNYDERS TRUCKING LTD.
KITCHENER, ON

SOLAR WIND INC.
THORNHILL, ON

SOUSA, JOSE, CUSTODIO
MAPLE, ON

TIRABORELLI, ALBERT, LUIGI
DUNDALK, ON

TRANSPORT TRANSMI INC.
LA VISITATION, QC

VANDERVELDE, JOHN
HAMILTON, ON

WIEBE, JACOB
COMBER, ON

1362137 ONTARIO INC.
MARKHAM, ON

1407042 ONTARIO LTD.
WOODBRIDGE, ON

1407154 ONTARIO INC.
TORONTO, ON

1407550 ONTARIO LTD.
BURLINGTON, ON

3559149 CANADA INC.
BROSSARD, QC

9038-8216 QUEBEC INC.
ST NICEPHORE, QC

9044-8036 QUEBEC INC.
STE CLOTHIDE, QC

9052-6377 QUEBEC INC.
ST LAURENT, QC

9064-8775 QUEBEC INC.
ROUYN NORANDA, QC

9066-8633 QUEBEC INC.
ST-PHILIPPE, QC

9082-4947 QUEBEC INC.
UPTON, QC

J Greig Beatty
Manager
Chef de Service

Ontario Highway Transport Board

NOTICE

Periodically, temporary applications are filed with the Board. Details of these applications can be made available at anytime to any interested parties by calling (416) 326-6732.

The following are applications for extra-provincial and public vehicle operating licenses filed under the *Motor Vehicle Transport Act, 1987*, and the *Public Vehicles Act*. All information pertaining to the applicant *i.e.* business plan, supporting evidence, etc. is on file at the Board and is available upon request.

Any interested person who has an economic interest in the outcome of these applications may serve and file an objection within 29 days of this publication. The objector shall:

1. complete a Notice of Objection Form,
2. serve the applicant with the objection,
3. file a copy of the objection and provide proof of service of the objection on the applicant with the Board,
4. pay the appropriate fee.

Serving and filing an objection may be effected by hand delivery, mail, courier or facsimile. Serving means the date received by a party and filing means the date received by the Board.

LES LIBELLÉS DES DEMANDES PUBLIÉES CI-DESSOUS SONT AUSSI DISPONIBLES EN FRANÇAIS SUR DEMANDE.

Hammond Transportation Limited **20050-A38**
450 Ecclestone Dr., P. O. Box 441,
Bracebridge, ON P1L 1T7

Applies for an extra-provincial operating licence as follows:

For the transportation of passengers on a chartered trip originating at points as authorized by all public vehicle operating licences held in the name of Hammond Transportation Limited to the Ontario/Quebec, Ontario/Manitoba and Ontario/USA border crossings for furtherance to points as authorized by the relevant jurisdiction and for the return of the same passengers on the same chartered trip to point of origin.

PROVIDED THAT:

1) there shall be no pick-up or discharge of passengers except at point of origin;
2) the current terms of extra-provincial operating licence No. X-497 be cancelled.

20050-A39

Applies for an amendment to public vehicle operating licence No. PV-5029 as follows:

DELETE:

1) from Lester B. Pearson International Airport for customers of Venture Planning Inc., 8108 Yonge Street, Thornhill, Ontario L4J 1W4;

   PROVIDED THAT any authority granted would not permit charters operated solely between Lester B. Pearson International Airport on the one hand and hotel, inns and motels located in Metropolitan Toronto, Etobicoke and Mississauga on the other hand.

SO THAT THE AFFECTED PORTION OF THE LICENCE WILL READ AS FOLLOWS:

For the transportation of passengers on a chartered trip:

1) from Lester B. Pearson International Airport;
2) from the City of Toronto to points in the District Municipality of Muskoka for customers or guests of Deerhurst Resorts, 1235 Deerhurst Drive, Huntsville, Ontario P1H 2E8 and Muskoka Tourism Marketing Agency, R. R. # 2, Kilworthy, Ontario P0E 1G0.

PROVIDED that the licensee be prohibited from the use of Class "D" chrome yellow school bus vehicles as defined in Section 175(1) of the *Highway Traffic Act*, R.S.O. 1990 Chapter H.8.

Liftlock Coach Lines Limited **27603-G**
728 Rye St., Peterborough, ON K9J 6W9

Applies for a public vehicle operating licence as follows:

For the transportation of passengers on a chartered trip for the Kawartha Racetrack Slots and the Ontario Lottery Corporation from points in the City of Peterborough.

PROVIDED THAT:

1. the licensee be restricted to the use of Class "D" public vehicles as defined in paragraph (a)(iv) of subsection 1 of Section 7 of Regulation 982 under the *Public Vehicles Act*, R.S.O. 1990, Chapter P. 54, that are specially equipped with a lift or ramp mechanism for the boarding of physically disabled passengers;
2. all chartered trips shall be destined to the Kawartha Racetrack Slots located in the Township of Cavan-Millbrook-North Monaghan.

McCoy Travel Limited **45538-I**
1175 Midland Ave., Kingston, ON K7P 2X8

Applies for an extra-provincial operating licence as follows:

For the transportation of passengers on a scheduled service between the City of Belleville and the Casino de Hull located in Hull, Quebec, to or from the Ontario/Quebec border crossings.

PROVIDED THAT:

1. all passengers shall be destined to or from the Casino de Hull;
2. charter trips be prohibited.

45538-J

Applies for a public vehicle operating licence as follows:

For the transportation of passengers on a scheduled service between the City of Belleville and the Rideau Carleton Raceway & Slots Casino located in the City of Gloucester.

PROVIDED THAT:

1. all passengers shall be destined to or from the Casino de Hull;
2. charter trips be prohibited.

Rideau Bus Lines Ltd. **29527-E**
2734 Roger Stevens Dr.,
North Gower, ON K0A 2T0

Applies for an extra-provincial operating licence as follows:

For the transportation of passengers on a chartered trip from points in the Township of Rideau to the Ontario/Quebec border crossings for furtherance as authorized by the relevant jurisdiction and for the return of the same passengers on the same chartered trip to point of origin.

PROVIDED THAT there shall be no pick-up or discharge of passengers except at point of origin.

29527-F

Applies for a public vehicle operating licence as follows:

For the transportation of passengers on a chartered trip from points in the Township of Rideau.

Felix D'Mello
Board Secretary/Secretaire de la Commission

Government Notices Respecting Corporations
Avis du gouvernement relatifs aux compagnies

Certificates of Dissolution
Certificats de dissolution

NOTICE IS HEREBY GIVEN that a certificate of dissolution under the *Business Corporations Act*, has been endorsed: The effective date precedes the corporation listings.

AVIS EST DONNÉ PAR LA PRÉSENTE que, conformément à la *Loi sur les compagnies*, un certificat de dissolution a été inscrit pour les compagnies suivantes : la date d'entrée en vigueur précède la liste des compagnies visées.

Name of Corporation: Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
2000-1-28	
BAR-RO HOLDINGS INC.	1176327
DACOSTA RENOVATIONS LTD.	1000313
TAK FAT SEAFOOD TRADING CO. LTD.	1141280
1146093 ONTARIO INC.	1146093
1208799 ONTARIO LTD.	1208799
2000-2-7	
BURNSHAWKINS ELECTRICAL CONTRACTORS LIMITED	218195
NYAL & RICHARD SHANTZ FARMS LIMITED	251006
1097540 ONTARIO LIMITED	1097540
1281580 ONTARIO INC.	1281580
2000-2-8	
PHINESSE HAIRDESIGN LTD	591771
THORNMART INTERNATIONAL INC.	1094709
495843 ONTARIO LIMITED	495843
1308602 ONTARIO INC.	1308602
2000-2-10	
ELLIS INSURANCE BROKERS LTD.	477861
MARMORA INSURANCE SERVICES LIMITED	250610
RONALD BROADBENT BROKER LIMITED	73169
WM. J. NAYLER INSURANCE BROKERS LIMITED	281407
1176698 ONTARIO LIMITED	1176698
2000-2-11	
684939 ONTARIO INC.	684939
2000-2-14	
S.Y. HAIRSTYLING SERVICES INC.	568670
TRANS-PLAN CANADA TRADING LTD.	1055606
2000-2-15	
BIO ENGINEERING ASSOCIATES LIMITED	247842
636010 ONTARIO LIMITED	636010
2000-2-16	
1148042 ONTARIO INC.	1148042
2000-2-21	
SLEEPHEAVEN BEDDING LTD.	988714
2000-3-3	
916069 ONTARIO LIMITED	916069
1108532 ONTARIO INC.	1108532
2000-3-9	
1019604 ONTARIO INC.	1019604
2000-3-10	
ADELYORK INVESTMENTS LIMITED	136873
CROFAM FOOD SERVICES LTD.	764845
DESIGN DEVELOPMENT PROCESSES LTD.	1086071
TRENT-10 INC.	811902
2000-3-13	
JOHN MCINTYRE HOLDINGS LIMITED	211510
2000-3-14	
GOLDEN PEARL LEATHER GOODS INC.	1193445
INTAK PRINTING (ONTARIO) INC.	998309
J P ST JEAN PLUMBING INC.	1172390
PELICAN SYSTEMS INC.	1281748
SUN SUN LINEN SUPPLY CO. LTD.	836848
1254984 ONTARIO INC.	1254984
2000-3-15	
ALGOMA GLASS AND ALUMINUM CO. LTD.	363722
MULTI-BEVERAGE SERVICES LTD.	1220460
WALTER W. BURAK CONSULTANT INC.	1106236
420066 ONTARIO LIMITED	420066
1101940 ONTARIO INC.	1101940
1298486 ONTARIO INC.	1298486
2000-3-16	
ASAHI GARDENS RESTAURANT INC.	625028
RIVER'S EDGE ESTATES INC.	959206
STRONGLINE INDUSTRIAL SUPPLY & MFG. INC.	1024939
2000-3-17	
1222014 ONTARIO INC.	1222014
2000-3-20	
AIM FUNDS GROUP CANADA INC.	1024958
BATHURST VILLAGE SHOPPING CENTRE LIMITED	1321605
CMD 2 RESTAURANT INC.	1195194
GENPA LIMITED.	555719
GLOBAL MARKETING & DISTRIBUTION SERVICES INC.	1338645
RESPONSE CONSULTING INC.	1397711
STEELES HEIGHTS PLAZA LIMITED	1321630
VENUS K & C INC.	1076614
ZADOR INVESTMENTS INC.	489489
730955 ONTARIO LIMITED	730955
1127927 ONTARIO LIMITED	1127927
1350643 ONTARIO INC.	1350643
2000-3-21	
CANSELL LEASING INC.	1108632
CAPCO GROUP INC.	1100244
EASTAR INTERNATIONAL LTD.	1079829
ELITE CHEMICALS INC.	1105754
EXCELLENT TECHNICAL CONSULTING INC.	1135658
HYK TRIO ENTERPRISE LTD.	779995
LATIUM DISTRIBUTION & AGENCIES INC.	1100242
NGCHAN CONSULTANTS INC.	1173078
NIGEL COX MFG. AGENCY INC.	486138
SANITATION DYNAMICS INC.	1105756
SSL-NORTHERN DATA SYSTEMS INC.	828027
THE STROH BREWERY COMPANY (CANADA) LIMITED BRASSERIE STROH (CANADA) LIMITEE	44153
1235432 ONTARIO LTD.	1235432
1249636 ONTARIO LIMITED	1249636
1271743 ONTARIO LTD.	1271743
978103 ONTARIO LIMITED	978103
2000-3-22	
(OBM) ONTARIO BUMPER MART LTD.	745836
CAMREED MANAGEMENT LTD.	1259236
DISTINGUISHED DOG INC.	651899
DUTCHIE'S LTD.	275677
ELLY MEDICAL PRODUCTS INC.	1344458
MEDITRUST SERVICES INC.	975874
TOUR-MART TRAVEL INC.	1107951
1236441 ONTARIO INC.	1236441
2000-3-23	
C.T.E.W. EXECUTIVE PERSONNEL (TORONTO) LTD.	1107870
CONVERGENCE SOLUTIONS INC.	1125565
DON FAURE SHIRTS INC.	1064464
G & W JELLY TRUCKING INC.	582213
KERNTOR LIMITED.	888080
KWAG BROILER FARM INC.	474194
L & L LIMITED	1077555
LESJON HOLDINGS LTD.	1149778
PLAYMATES TOYS (CANADA) INC.	585121

Name of Corporation: Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
1112211 ONTARIO CORPORATION	1112211
1297329 ONTARIO LIMITED	1297329
1298756 ONTARIO LIMITED	1298756

CAROL D. KIRSH,
Director, Companies Branch
15/00 Directrice, Direction des compagnies

Cancellation of Certificates of Incorporation (Corporations Tax Act Defaulters) Annulation de certificats de constitution en personne morale (Non-respect de la loi sur l'imposition des personnes morales)

NOTICE IS HEREBY GIVEN that, under subsection 241 (4) of the *Business Corporations Act*, the Certificates of Incorporation of the corporations named hereunder have been cancelled by an order dated 13th March, 2000 for default in complying with the provisions of the *Corporations Tax Act*, and the said corporations have been dissolved on that date.

AVIS EST DONNÉ PAR LA PRÉSENTE que, conformément au paragraphe 241(4) de la *Loi sur les compagnies*, les certificats de constitution en personne morale des compagnies dont les noms apparaissent ci-dessous ont été annulés par décision datée du 13 mars 2000 pour non-respect des dispositions de la *Loi sur l'imposition des personnes morales* et que la dissolution des compagnies concernées prend effet à la date susmentionnée :

Name of Corporation: Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
AAA POINT OF SALE SYSTEMS LTD.	980735
CINESERVICE LIMITED	293605
CUTTING INTERNATIONAL LIMITED	587777
FRESLAND INVESTMENTS (NO. 8) LIMITED	714340
GERRICK HOLDINGS LTD.	951041
GRAND OAK HOMES (BRAMPTON) INC.	586135
HQ TORONTO (MISSISSAUGA-CITY CENTRE) INC.	1008672
INDUSTRIAL ARTS INC.	1027442
JAMES SNIDER OPTICIANS LTD.	285837
KERR REALTY CORPORATION	282486
MOVING WORDS, MOVING PICTURES INC.	922471
NOR-ARM DEVELOPMENTS INC.	986876
NUBILIS HOLDINGS LIMITED	912519
ONTARIO FRAMING AND LIGHTING LTD.	1008259
PREVIEW INC.	869899
REMOTE CONTROL CAR STARTER INC.	573344
SILVER BULLET VENTURES INC.	497749
ST. THOMAS AVIATION INC.	496052
T&W PRECISION TOOLING LIMITED	616837
TORMO INTERTRADING LIMITED	964450
WINDOW PUBLISHING LIMITED	1004864
587225 ONTARIO LIMITED	587225
671714 ONTARIO LIMITED	671714
782308 ONTARIO LIMITED	782308
813653 ONTARIO INC	813653
986865 ONTARIO LIMITED	986865
1023201 ONTARIO INC.	1023201

CAROL D. KIRSH,
Director, Companies Branch
15/00 Directrice, Direction des compagnies

Notice of Default in Complying with the Corporations Tax Act Avis d'inobservation de la loi sur les corporations

The Director has been notified by the Minister of Revenue that the following corporations are in default in complying with the *Corporations Tax Act.*

NOTICE IS HEREBY GIVEN under subsection 241 (1) of the *Business Corporations Act*, that unless the corporations listed hereunder comply with the requirements of the *Corporations Tax Act* within 90 days of this notice, orders will be made dissolving the defaulting corporations. All enquiries concerning this notice are to be directed to Corporations Tax Branch, Ministry of Revenue, 33 King Street West, Oshawa, Ontario, L1H 8H6.

Le ministre du Revenu a informé l'administrateur unique que les compagnies suivantes n'avaient pas respecté la *Loi sur l'imposition des personnes morales.*

AVIS EST DONNÉ PAR LA PRÉSENTE que, conformément au paragraphe 241 (1) de la *Loi sur les compagnies*, si les compagnies citées ci-dessous ne se conforment pas aux prescriptions énoncées pa la Loi sur l'imposition des personnes morales dans un délai de 90 jours suivant la réception du présent avis, lesdites compagnies se verront dissoutes par décision. Pour tout renseignement relatif au présent avis, veuillez vous adresser à la Direction de l'imposition des compagnies, ministère du Revenu, 33, rue King ouest, Oshawa (Ontario) L1H 8H6.

Name of Corporation: Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
SMEHDAR MANAGEMENT SERVICES INC.	221556

CAROL D. KIRSH,
Director, Companies Branch
15/00 Directrice, Direction des compagnies

Cancellation of Certificates of Incorporation (Business Corporations Act) Annulation de certificat de constitution en personne morale (Loi sur les sociétés par actions)

NOTICE IS HEREBY GIVEN that by orders under subsection 241 (4) of the *Business Corporations Act*, the certificates of incorporation set out hereunder have been cancelled and corporation(s) have been dissolved. The effective date of cancellation precedes the corporation listing.

AVIS EST DONNÉ PAR LA PRÉSENTE que, conformément au paragraphe 241 (4) de la *Loi sur les sociétés par actions*, les certificats présentés ci-dessous ont été annulés et les compagnies ont été dissoutes. La dénomination sociale des compagnies concernées est précédée de la date de prise d'effet de l'annulation.

Name of Corporation: Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
2000-3-29	
ADVANCED BUILDING MATERIALS TECHNOLOGIES LIMITED	1380495
LITECO AUTO, EXHAUST AND PARTS DISTRIBUTORS INC.	1377787
1364341 ONTARIO INC.	1364341
1364463 ONTARIO INC.	1364463
1376911 ONTARIO INC.	1376911
1377922 ONTARIO INC.	1377922

Name of Corporation: Dénomination sociale de la compagnie :	Ontario Corporation Number Numéro de la compagnie en Ontario
1378279 ONTARIO INC.	1378279
1378297 ONTARIO LTD.	1378297
1378375 ONTARIO INC.	1378375
1378433 ONTARIO INC.	1378433
1378520 ONTARIO LTD.	1378520
1379162 ONTARIO INC.	1379162
1379270 ONTARIO LIMITED	1379270
1380039 ONTARIO LIMITED	1380039

CAROL D. KIRSH,
Director, Companies Branch
15/00 Directrice, Direction des compagnies

Erratum Notice
Avis d'Erreur

Vide Ontario Gazette, **Vol. 133-9** dated **February 26, 2000.**

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the notice issued under section 240 of the *Business Corporations Act* set out in the issue of The Ontario Gazette of February 26, 2000 with respect to the cancellation of the Certificate of Incorporation of **Royal Graphic Inc.** was issued in error and is null and void.

cf. Gazette de l'Ontario, **Vol. 133-9** datée du **fevrier 26, 2000.**

PAR LES PRÉSENTE, nous vous informons que l'avis émis en vertu de l'article 240 de la Loi sur les compagnies et énoncé dans la gazette de l'ontario du fevrier 26, 2000 relativement a l'annulation du certificat de constitution en personne morale de **Royal Graphic Inc**. a été délivré par erreur et qu'il est nul et sans effet.

CAROL D. KIRSH,
Director, Companies Branch
15/00 Directrice, Direction des compagnies

Co-operative Corporations Act (Certificate of Incorporation Issued)
Loi sur les sociétés coopératives (Certificat de constitution délivrés)

NOTICE IS HEREBY GIVEN that, under the *Co-operative Corporations Act*, a certificate of Incorporation has been issued to:

AVIS EST PAR LES PRÉSENTES DONNÉ qu'en vertu de la *Loi sur les sociétés coopératives* un certificat de constitution a été délivré à :

Name of Corporation and Head Office: Nom de la compagnie et siège social :	
2000-3-21	
Xylom Community Co-operative Corporation, Mount Brydges	

JOHN M. HARPER,
Director, Examination
Licensing and Enforcement Division
by delegated authority from
Dina Palozzi
Superintendant of Financial Services.
Directeur, Examination
Division de la délivrance des permis
et de l'application des mesures législatives
en vertu de pouvoirs délégués par
Dina Palozzi
15/00 surintendante des services financiers.

Co-operative Corporations Act (Certificates of Dissolution Issued)
Loi sur les sociétés coopératives (Certificats de dissolution)

NOTICE IS HEREBY GIVEN that under the *Co-operative Corporations Act*, a Certificate of Dissolution has been issued to:

AVIS EST PAR LES PRÉSENTES DONNÉ qu'en vertu de la *Loi sur les sociétés coopératives* un certificat de dissolution a été délivré à :

Name of Corporation: Nom de la compagnie :	Date of Incorporation Date de constitution
2000-3-21	
Thedford Co-operative Storage Limited	1947-6-11

JOHN M. HARPER,
Director, Examination
Licensing and Enforcement Division
by delegated authority from
Dina Palozzi
Superintendant of Financial Services.
Directeur, Examination
Division de la délivrance des permis
et de l'application des mesures législatives
en vertu de pouvoirs délégués par
Dina Palozzi
15/00 surintendante des services financiers.

Applications to Provincial Parliament — Private Bills
Demandes au Parlement provincial — Projets de loi d'intérêt privé

PUBLIC NOTICE

The rules of procedure and the fees and costs related to applications for Private Bills are set out in the Standing Orders of the Legislative Assembly. Copies of the Standing Orders may be obtained from:

Committees Branch
Room 1405, Whitney Block, Queen's Park
Toronto, Ontario M7A 1A2

Telephone: 416/325-3500 (Collect calls will be accepted.)

Applicants should note that consideration of applications for Private Bills that are received after the first day of September in any calendar year may be postponed until the first regular Session in the next following calendar year.

CLAUDE L. DESROSIERS.
(8699) T.F.N. Clerk of the Legislative Assembly.

Applications to Provincial Parliament
Demandes au Parlement provincial

CITY OF ELLIOT LAKE

NOTICE IS HEREBY GIVEN that on behalf of The Corporation of the City of Elliot Lake, application will be made to the Legislative Assembly of the Province of Ontario, for an Act to permit the City of Elliot Lake to develop shoreline and other land in the City of Elliot Lake for residential purposes and to use the net proceeds of residential development projects for the economic development of the City of Elliot Lake.

The application will be considered by the Standing Committee on Regulations and Private Bills. Any person who has an interest in the application and who wishes to make submission, for or against the application, to the Standing Committee on Regulations and Private Bills should notify, in writing, the Clerk of the Legislative Assembly, Legislative Building, Queen's Park, Toronto, Ontario M7A 1A2.

Dated at Toronto, this 15th day of March, 2000.

M. VIRGINIA MACLEAN, Q.C.,
Cassels Brock & Blackwell LLP,
Barristers & Solicitors,
2100 - 40 King Street West,
Toronto, Ontario M5H 3C2,
(3214) 13-16 Solicitors for the City of Elliot Lake.

Miscellaneous Notices
Avis divers

WESTERN UNION INSURANCE COMPANY

NOTICE IS HEREBY GIVEN that Western Union Insurance Company, a Company with its Head Office in Calgary, Alberta, intends to apply to the Financial Services Commission of Ontario for a Licence under Section 40 of the *Insurance Act* (Ontario), to transact the business of insurance.

Dated at Toronto, this 13th day of March, 2000.

FRANÇOISE GUÉNETTE,
Corporate Secretary.

WESTERN UNION INSURANCE COMPANY

Prenez avis que Western Union Insurance Company, une compagnie dont le siège social est situé dans la ville de Calgary en Alberta, a l'intention de demander à la Commission des services financiers de l'Ontario d'émettre un permis selon l'article 40 de la *Loi sur les assurances* (Ontario) afin de transiger des affaires d'assurance.

Signé à Toronto en date du 13 mars 2000.

FRANÇOISE GUÉNETTE,
(3211) 13-15 Secrétaire corporatif.

Sheriffs' Sales of Lands
Ventes de terrains par le shérif

UNDER AND BY VIRTUE OF a Writ of Seizure and Sale issued out of the Superior Court of Justice (Hamilton), of Ontario, directed to the Sheriff of the Regional Municipality of Hamilton-Wentworth, against the real and personal property of JOHN ROGER BENEDETTI at the suit of LINDA CARMEN BENEDETTI, I have seized and taken in execution all the right, title, interest and equity of redemption of the said JOHN ROGER BENEDETTI:

Those lands and premises located in the following municipality, namely, in the City of Hamilton, in the Regional Municipality of Hamilton-Wentworth and being composed of the Unit 27, Level 1, Wentworth Condominium Plan No. 3, BLK A PL M37, AS IN DECLARATION LT4830, HAMILTON, PARCEL REGISTER (ABBREVIATED) FOR PROPERTY IDENTIFIER 18003-0027 (LT) City of Hamilton, Regional Municipality of Hamilton-Wentworth which plan is registered in the Registry Office (No. 62) Land Titles Division of Wentworth at Hamilton, Municipally known as #27, 2700 Barton Street East, Hamilton, Ontario.

The property is described as a Large 2 storey row townhouse complex.

ALL OF WHICH said right, title, interest and equity of redemption of JOHN ROGER BENEDETTI, in the said property I shall offer for sale by Public Auction at The John Sopinka Court House, 45 Main Street East, Hamilton, Ontario on May 11, 2000 at 10:00 a.m.

The purchaser assumes all mortgages, charges, liens and other encumbrances. No representation is made regarding the title of the land or any other matter relating to the interest to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers

TERMS: Cash or certified cheque.
Deposit of 10% of bid price at time of sale.
Ten days to arrange financing.
Delivery only upon payment in full.
Other conditions as announced.

This sale is subject to cancellation up to time of sale without further notice.

NOTE: No employee of the Ministry of the Attorney General may purchase any goods or chattels, lands or tenements exposed by a Sheriff for sale under legal process, either directly or indirectly.

Dated at the Hamilton, this 31st day of March, 2000.

KATHRYN IMPERATORE, Sheriff,
Regional Municipality of
(3223) 15 Hamilton-Wentworth.

Sales of Lands for Tax Arrears by Public Tender
Ventes de terrains par appel d'offres pour arriéré d'impôt

MUNICIPAL TAX SALES ACT
R.S.O. 1990, c. M.60, s. 9 (2) (d) R.R.O. 1990, Reg. 824

THE CORPORATION OF THE TOWNSHIP OF MAYO

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase of the land(s) described below and will be received until 3:00 p.m. local time on May 9, 2000 at the Township of Mayo Municipal Office, 66 Mayo Lake Road, R.R. #4, Bancroft, Ontario K0L 1C0.

The tenders will then be opened in public on the same day at The Township of Mayo Municipal Office Council Chamber.

Description of Land(s)	Minimum Tender Amount
FIRSTLY: Parts Lot 5, Concession 12, being PARTS 1 & 2, PLAN 21R-13217, Township of Mayo, County of Hastings. *SECONDLY:* Part Lot 4, Concession 12, Township of Mayo, County of Hastings, more particularly described as follows: PREMISING that the easterly limit of the herein described lands has an astronomic bearing of north 20 degrees 50 minutes 30 seconds west derived from Deposited Plan No. 1402 now in the Registry Office for the Registry Division of Hastings, and relating all bearings herein thereto;	

Description of Land(s)	Minimum Tender Amount
COMMENCING at a point in the easterly limit of the said Lot 4 distant 33.17 feet measured north 20 degrees 50 minutes 30 seconds west thereon from the south-easterly corner thereof; THENCE south 70 degrees 07 minutes west along the northerly limit of former Secondary Highway No. 500 according to Deposited Plan No. 1402 aforesaid a distance of 140.38 feet to a point; THENCE south 67 degrees 24 minutes west, continuing along said limit of Highway a distance of 24.62 feet to a point; THENCE north 20 degrees 50 minutes 30 seconds west a distance of 264.0 feet to a point; THENCE north 69 degrees 42 minutes 30 seconds east a distance of 165.0 feet to a point in the easterly limit of said lot 4; THENCE south 20 degres 50 minutes 30 seconds east along the easterly limit of said Lot 4 a distance of 264.0 feet to the point of commencement. The herein *"SECONDLY"* described parcel of land is further shown on a sketch attached to Instrument No. 272135. The last Registered Instrument containing the same description being No. 433807. The *"FIRSTLY"* & *"SECONDLY"* parcels abut.	$6,937.34

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit in the form of a money order or of a bank draft or cheque certified by a bank, trust corporation or Province of Ontario Savings Office payable to the municipality or board and representing at least 20 per cent of the tender amount.

The Municipality makes no representation regarding the title to or any other matters relating to the land to be sold. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the *Municipal Tax Sales Act* and the *Municipal Tax Sales Rules* made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and the relevant land transfer tax.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender, contact:

LOIS WARD, Clerk-Treasurer,
The Corporation of the
Township of Mayo,
R.R. #4, Bancroft,
(3225) 15 Ontario K0L 1C0,

Publications under the Regulations Act
Publications en vertu de la Loi sur les règlements

2000—04—08

ONTARIO REGULATION 191/00
made under the
CITY OF TORONTO ACT, 1997

Made: March 17, 2000
Filed: March 20, 2000

WARD DESCRIPTIONS

1. (1) The following 44 wards are established for the City of Toronto effective December 1, 2000:

WARD 1 — ETOBICOKE NORTH

Ward 1 — Etobicoke North, consisting of that part of the City of Toronto described as follows:

Beginning at the northwest corner of the City of Toronto;

Thence easterly along the northerly limit of the City of Toronto to the centre line of the Humber River;

Thence southerly along the centre line of the Humber River to the centre line of the West Branch of the Humber River;

Thence westerly along the centre line of the West Branch of the Humber River to the westerly limit of the City of Toronto;

Thence northerly along the westerly limit of the City of Toronto to the point of beginning.

WARD 2 — ETOBICOKE NORTH

Ward 2 — Etobicoke North, consisting of that part of the City of Toronto described as follows:

Beginning at the intersection of the westerly limit of the City of Toronto and the centre line of the Macdonald-Cartier Freeway (Highway No. 401);

Thence northeasterly along the centre line of the Macdonald-Cartier Freeway to the centre line of Dixon Road;

Thence easterly along the centre line of Dixon Road to the centre line of Royal York Road;

Thence southerly along the centre line of Royal York Road to the centre line of La Rose Avenue;

Thence easterly along the centre line of La Rose Avenue and its easterly production to the centre line of the Humber River;

Thence generally northerly along the centre line of the Humber River to the centre line of the West Branch of the Humber River;

Thence westerly along the centre line of the West Branch of the Humber River to the westerly limit of the City of Toronto;

Thence southerly along the westerly limit of the City of Toronto to the point of beginning.

WARD 3 — ETOBICOKE CENTRE

Ward 3 — Etobicoke Centre, consisting of that part of the City of Toronto described as follows:

Beginning at the intersection of the centre lines of Eglinton Avenue West and the Macdonald-Cartier Freeway (Highway No. 401);

Thence easterly along the centre line of Eglinton Avenue West to the centre line of Kipling Avenue;

Thence southerly along the centre line of Kipling Avenue to the centre line of Burnhamthorpe Road;

Thence westerly along the centre line of Burnhamthorpe Road to the centre line of Highway No. 427;

Thence southerly along the centre line of Highway No. 427 to the centre line of Dundas Street West;

Thence westerly along the centre line of Dundas Street West to the westerly limit of the City of Toronto;

Thence generally northerly along the westerly limit of the City of Toronto to the centre line of the Macdonald-Cartier Freeway;

Thence easterly along the centre line of the Macdonald-Cartier Freeway to the point of beginning.

WARD 4 — ETOBICOKE CENTRE

Ward 4 — Etobicoke Centre, consisting of that part of the City of Toronto described as follows:

Beginning at the intersection of the centre lines of Eglinton Avenue West and the Macdonald-Cartier Freeway (Highway No. 401);

Thence northeasterly along the centre line of the Macdonald-Cartier Freeway to the centre line of Dixon Road;

Thence easterly along the centre line of Dixon Road to the centre line of Royal York Road;

Thence southerly along the centre line of Royal York Road to the centre line of La Rose Avenue;

Thence easterly along the centre line of La Rose Avenue and its easterly production to the centre line of the Humber River;

Thence generally southerly along the centre line of the Humber River to the centre line of Dundas Street West;

Thence westerly along the centre line of Dundas Street West to the centre line of the Canadian Pacific Railway;

Thence southerly along the centre line of said Railway to the centre line of Mimico Creek;

Thence generally northwesterly along the centre line of Mimico Creek to the centre line of Kipling Avenue;

Thence northerly along the centre line of Kipling Avenue to the centre line of Eglinton Avenue West;

Thence westerly along the centre line of Eglinton Avenue West to the point of beginning.

WARD 5 — ETOBICOKE-LAKESHORE

Ward 5 — Etobicoke-Lakeshore, consisting of that part of the City of Toronto described as follows:

Beginning at the intersection of the centre lines of the Humber River and Dundas Street West;

Thence westerly along the centre line of Dundas Street West to the centre line of the Canadian Pacific Railway;

Thence southerly along the centre line of said Railway to the centre line of Mimico Creek;

Thence generally northwesterly along the centre line of Mimico Creek to the centre line of Kipling Avenue;

Thence southerly along the centre line of Kipling Avenue to the centre line of Burnhamthorpe Road;

Thence westerly along the centre line of Burnhamthorpe Road to the centre line of Highway No. 427;

Thence southerly along the centre line of Highway No. 427 to the centre line of Dundas Street West;

Thence westerly along the centre line of Dundas Street West to the westerly limit of the City of Toronto;

Thence generally southerly along the westerly limit of the City of Toronto to the centre line of the Queen Elizabeth Way;

Thence easterly along the centre line of the Queen Elizabeth Way and the Frederick G. Gardiner Expressway to the centre line of the Humber River;

Thence northerly along the centre line of the Humber River to the point of beginning.

WARD 6 — ETOBICOKE-LAKESHORE

Ward 6 — Etobicoke-Lakeshore, consisting of that part of the City of Toronto described as follows:

Beginning at the intersection of the centre lines of the Humber River and the Frederick G. Gardiner Expressway;

Thence westerly along the centre line of the Frederick G. Gardiner Expressway and the Queen Elizabeth Way to the westerly limit of the City of Toronto;

Thence southerly and easterly along the westerly and southerly limits of the City of Toronto to the centre line of the Humber River;

Thence northerly along the centre line of the Humber River to the point of beginning.

WARD 7 — YORK WEST

Ward 7 — York West, consisting of that part of the City of Toronto described as follows:

Beginning at the intersection of the northerly limit of the City of Toronto and the centre line of Highway No. 400;

Thence southerly along the centre line of Highway No. 400 to the centre line of Finch Avenue West;

Thence easterly along the centre line of Finch Avenue West to the centre line of Jane Street;

Thence southerly along the centre line of Jane Street to the centre line of the Macdonald-Cartier Freeway (Highway No. 401);

Thence westerly along the centre line of the Macdonald-Cartier Freeway to the centre line of the Humber River;

Thence generally northerly along the centre line of the Humber River to the northerly limit of the City of Toronto;

Thence easterly along the northerly limit of the City of Toronto to the point of beginning.

WARD 8 — YORK WEST

Ward 8 — York West, consisting of that part of the City of Toronto described as follows:

Beginning at the intersection of the northerly limit of the City of Toronto and the centre line of Dufferin Street;

Thence southerly along the centre line of Dufferin Street and the centre line of W.R. Allen Road to the centre line of Sheppard Avenue West;

Thence westerly along the centre line of Sheppard Avenue West to the centre line of Keele Street;

Thence northerly along the centre line of Keele Street to the centre line of Grandravine Drive;

Thence westerly along the centre line of Grandravine Drive to the centre line of Jane Street;

Thence northerly along the centre line of Jane Street to the centre line of Finch Avenue West;

Thence westerly along the centre line of Finch Avenue West to the centre line of Highway No. 400;

Thence northerly along the centre line of Highway No. 400 to the northerly limit of the City of Toronto;

Thence easterly along the northerly limit of the City of Toronto to the point of beginning.

WARD 9 — YORK CENTRE

Ward 9 — York Centre, consisting of that part of the City of Toronto described as follows:

Beginning at the intersection of the centre lines of W.R. Allen Road and Sheppard Avenue West;

Thence westerly along the centre line of Sheppard Avenue West to the centre line of Keele Street;

Thence northerly along the centre line of Keele Street to the centre line of Grandravine Drive;

Thence westerly along the centre line of Grandravine Drive to the centre line of Jane Street;

Thence southerly along the centre line of Jane Street to the centre line of the Macdonald-Cartier Freeway (Highway No. 401);

Thence easterly along the centre line of the Macdonald-Cartier Freeway to the centre line of W.R. Allen Road;

Thence northerly along the centre line of W.R. Allen Road to the point of beginning.

WARD 10 — YORK CENTRE

Ward 10 — York Centre, consisting of that part of the City of Toronto described as follows:

Beginning at the intersection of the north limit of the City of Toronto and the centre line of Dufferin Street;

Thence southerly along the centre line of Dufferin Street and the centre line of W.R. Allen Road to the centre line of the Macdonald-Cartier Freeway (Highway No. 401);

Thence easterly along the centre line of the Macdonald-Cartier Freeway to the centre line of the Don River West Branch;

Thence generally northwesterly along the centre line of the Don River West Branch to the centre line of Bathurst Street;

Thence northerly along the centre line of Bathurst Street to the centre line of Drewry Avenue;

Thence easterly along the centre line of Drewry Avenue to the centre line of Chelmsford Avenue;

Thence northerly along the centre line of Chelmsford Avenue to the centre line of Greenwin Village Road;

Thence westerly along the centre line of Greenwin Village Road to the centre line of Village Gate;

Thence northerly along the centre line of Village Gate to the northerly limit of the City of Toronto;

Thence westerly along the northerly limit of said City to the point of beginning.

WARD 11 — YORK SOUTH-WESTON

Ward 11 — York South-Weston, consisting of that part of the City of Toronto described as follows:

Beginning at the intersection of the centre lines of the Humber River and the Macdonald-Cartier Freeway (Highway No. 401);

Thence easterly along the centre line of the Macdonald-Cartier Freeway to the centre line of Black Creek Drive;

Thence southerly along the centre line of Black Creek Drive to the centre line of Jane Street;

Thence southerly along the centre line of Jane Street to the centre line of the Canadian National Railway, situated north of Weston Road;

Thence southeasterly along the centre line of said Railway to the centre line of the Canadian Pacific Railway;

Thence westerly along the centre line of the Canadian Pacific Railway to the centre line of the Humber River;

Thence northerly along the centre line of the Humber River to the point of beginning.

WARD 12 — YORK SOUTH-WESTON

Ward 12 — York South-Weston, consisting of that part of the City of Toronto described as follows:

Beginning at the intersection of the centre lines of Black Creek Drive and the Macdonald-Cartier Freeway (Highway No. 401);

Thence easterly along the centre line of the Macdonald-Cartier Freeway to the centre line of the Canadian National Railway situated immediately west of Caledonia Road;

Thence southerly along the centre line of said Railway to the centre line of Rogers Road;

Thence westerly along the centre line of Rogers Road to the centre line of Old Weston Road;

Thence southerly along the centre line of Old Weston Road to the northerly limit of the former City of Toronto;

Thence westerly along the northerly limit of the former City of Toronto to the centre line of the Canadian National Railway;

Thence northwesterly along the centre line of the said Railway to the centre line of Jane Street;

Thence northerly along the centre line of Jane Street to the centre line of Black Creek Drive;

Thence northwesterly along the centre line of Black Creek Drive to the point of beginning.

WARD 13 — PARKDALE-HIGH PARK

Ward 13 — Parkdale-High Park, consisting of that part of the City of Toronto described as follows:

Beginning at the intersection of the westerly limit of the former City of York and the centre line of the Canadian Pacific Railway;

Thence easterly along the centre line of said Railway to the centre line of Keele Street;

Thence southerly along the centre line of Keele Street and continuing southerly along the centre line of Parkside Drive and its southerly prolongation to the southerly limit of the City of Toronto;

Thence generally westerly along the southerly limit of the City of Toronto to the centre line of the Humber River;

Thence northerly along the centre line of the Humber River to the point of beginning.

WARD 14 — PARKDALE-HIGH PARK

Ward 14 — Parkdale-High Park, consisting of that part of the City of Toronto described as follows:

Beginning at the intersection of the centre lines of Keele Street and the Canadian Pacific Railway, situated north of Dundas Street West;

Thence easterly along the centre line of said Railway to the centre line of the Canadian National Railway;

Thence southeasterly along the centre line of the Canadian National Railway to the northerly production of the centre line of Atlantic Avenue;

Thence southerly to and along the centre line of Atlantic Avenue and its southerly production to the centre line of the Gardiner Expressway;

Thence westerly along the centre line of the Gardiner Expressway to the southerly production of the centre line of Spencer Avenue;

Thence southerly along the southerly production of the centre line of Spencer Avenue to the southerly limit of the City of Toronto;

Thence generally westerly along the southerly limit of the City of Toronto to the southerly production of the centre line of Parkside Drive;

Thence northerly to and along the centre line of Parkside Drive and continuing northerly along the centre line of Keele Street to the point of beginning.

WARD 15 — EGLINTON-LAWRENCE

Ward 15 — Eglinton-Lawrence, consisting of that part of the City of Toronto described as follows:

Beginning at the intersection of the centre lines of the Canadian National Railway situated immediately west of Caledonia Road and the Macdonald-Cartier Freeway (Highway No. 401);

Thence easterly along the centre line of the Macdonald-Cartier Freeway to the centre line of Bathurst Street;

Thence southerly along the centre line of Bathurst Street to the northerly limit of the former City of Toronto;

Thence westerly along the northerly limit of the former City of Toronto to the northeast corner of the former City of York;

Thence southerly along the easterly limit of the former City of York to the centre line of Eglinton Avenue West;

Thence easterly along the centre line of Eglinton Avenue West to the centre line of Winona Drive;

Thence southerly along the centre line of Winona Drive to the centre line of Holland Park Avenue;

Thence westerly along the centre line of Holland Park Avenue to the centre line of Oakwood Avenue;

Thence northerly along the centre line of Oakwood Avenue to the centre line of Rogers Road;

Thence westerly along the centre line of Rogers Road to the centre line of Dufferin Street;

Thence northerly along the centre line of Dufferin Street to the centre line of Eglinton Avenue West;

Thence westerly along the centre line of Eglinton Avenue West to the centre line of the Canadian National Railway situated immediately west of Caledonia Road;

Thence northerly along the centre line of said Railway to the point of beginning.

WARD 16 — EGLINTON-LAWRENCE

Ward 16 — Eglinton-Lawrence, consisting of that part of the City of Toronto described as follows:

Beginning at the intersection of the centre lines of Bathurst Street and the Macdonald-Cartier Freeway (Highway No. 401);

Thence easterly along the centre line of the Macdonald-Cartier Freeway to the centre line of Yonge Street;

Thence southerly along the centre line of Yonge Street to the centre line of Eglinton Avenue West;

Thence westerly along the centre line of Eglinton Avenue West to the centre line of the Belt Line (formerly the Canadian National Railway) situated immediately south of Chaplin Crescent;

Thence northwesterly along the centre line of the said Belt Line to the centre line of Bathurst Street;

Thence northerly along the centre line of Bathurst Street to the point of beginning.

WARD 17 — DAVENPORT

Ward 17 — Davenport, consisting of that part of the City of Toronto described as follows:

Beginning at the intersection of the centre line of Dovercourt Road with the centre line of the Canadian Pacific Railway situated immediately north of Dupont Street;

Thence easterly along the centre line of said Railway to the centre line of Ossington Avenue;

Thence northerly along the centre line of Ossington Avenue to the centre line of Davenport Road;

Thence easterly along the centre line of Davenport Road to the centre line of Winona Drive;

Thence northerly along the centre line of Winona Drive to the centre line of Holland Park Avenue;

Thence westerly along the centre line of Holland Park Avenue to the centre line of Oakwood Avenue;

Thence northerly along the centre line of Oakwood Avenue to the centre line of Rogers Road;

Thence westerly along the centre line of Rogers Road to the centre line of Dufferin Street;

Thence northerly along the centre line of Dufferin Street to the centre line of Eglinton Avenue West;

Thence westerly along the centre line of Eglinton Avenue West to the centre line of the Canadian National Railway situated immediately west of Caledonia Road;

Thence southerly along the centre line of the Canadian National Railway to the centre line of Rogers Road;

Thence westerly along the centre line of Rogers Road to the centre line of Old Weston Road;

Thence southerly along the centre line of Old Weston Road to the northerly limit of the former City of Toronto;

Thence westerly along the northerly limit of said former City to the centre line of the Canadian National Railway immediately west of Keele Street;

Thence southeasterly along the centre line of the Canadian National Railway to the centre line of the Canadian Pacific Railway situated north of Dupont Street;

Thence easterly along the centre line of said Railway to the point of beginning.

WARD 18 — DAVENPORT

Ward 18 — Davenport, consisting of that part of the City of Toronto described as follows:

Beginning at the intersection of the centre line of Dovercourt Road with the centre line of the Canadian Pacific Railway situated immediately north of Dupont Street;

Thence westerly along the centre line of said Railway to the centre line of the Canadian National Railway, situated east of Keele Street;

Thence southeasterly along the centre line of the Canadian National Railway to the southerly production of the centre line of Dovercourt Road;

Thence northerly along said production and the centre line of Dovercourt Road to the place of beginning.

WARD 19 — TRINITY-SPADINA

Ward 19 — Trinity-Spadina, consisting of that part of the City of Toronto described as follows:

Beginning at the intersection of the centre line of Dovercourt Road with the centre line of the Canadian Pacific Railway situated immediately north of Dupont Street;

Thence easterly along the centre line of said Railway to the centre line of Christie Street;

Thence southerly along the centre line of Christie Street to the centre line of Bloor Street West;

Thence easterly along the centre line of Bloor Street West to the centre line of Bathurst Street;

Thence southerly along the centre line of Bathurst Street to the centre line of Lake Shore Boulevard West;

Thence westerly along the centre line of Lake Shore Boulevard West to the southerly prolongation of the centre line of Strachan Avenue;

Thence southerly along the southerly prolongation of the centre line of Strachan Avenue to the southerly limit of the City of Toronto;

Thence westerly along the southerly limit of the said City to the southerly production of the centre line of Spencer Avenue;

Thence northerly along the southerly production of the centre line of Spencer Avenue to the centre line of the Gardiner Expressway;

Thence easterly along the centre line of the Gardiner Expressway to the southerly production of the centre line of Atlantic Avenue;

Thence northerly to and along the centre line of Atlantic Avenue and its northerly production to the centre line of the Canadian National Railway;

Thence southeasterly along the centre line of the Canadian National Railway to the southerly production of the centre line of Dovercourt Road;

Thence northerly to and along the centre line of Dovercourt Road to the point of beginning.

WARD 20 — TRINITY-SPADINA

Ward 20 — Trinity-Spadina, consisting of that part of the City of Toronto described as follows:

Beginning at the intersection of the centre line of Christie Street with the centre line of the Canadian Pacific Railway situated immediately north of Dupont Street;

Thence easterly along the centre line of said Railway to the centre line of Avenue Road;

Thence southerly along the centre lines of Avenue Road, Queen's Park, Queen's Park Crescent West and University Avenue to the centre line of Front Street West;

Thence easterly along the centre line of Front Street West to the centre line of York Street;

Thence southerly along the centre line of York Street and its southerly production to a line drawn due east from the centre line of the easterly extremity of the Western Channel of Toronto Harbour;

Thence due west along said line to said easterly extremity;

Thence southwesterly along the centre line of the Western Channel of Toronto Harbour and its southwesterly production to the southerly limit of the City of Toronto;

Thence westerly along the southerly limit of the said City to the southerly production of the centre line of Strachan Avenue;

Thence northerly along the southerly production of the centre line of Strachan Avenue to the centre line of Lake Shore Boulevard West;

Thence easterly along the centre line of Lake Shore Boulevard West to the centre line of Bathurst Street;

Thence northerly along the centre line of Bathurst Street to the centre line of Bloor Street West;

Thence westerly along the centre line of Bloor Street West to the centre line of Christie Street;

Thence northerly along the centre line of Christie Street to the point of beginning.

WARD 21 — ST. PAUL'S

Ward 21 — St. Paul's, consisting of that part of the City of Toronto described as follows:

Beginning at the intersection of the centre line of the Canadian Pacific Railway, situated north of Dupont Street, with the centre line of Ossington Avenue;

Thence northerly along the centre line of Ossington Avenue to the centre line of Davenport Road;

Thence easterly along the centre line of Davenport Road to the centre line of Winona Drive;

Thence northerly along the centre line of Winona Drive to the centre line of Eglinton Avenue West;

Thence westerly along the centre line of Eglinton Avenue West to the easterly limit of the former City of York;

Thence northerly along the easterly limit of the former City of York to its northeast corner on the northerly limit of the former City of Toronto;

Thence easterly along the northerly limit of the former City of Toronto to the centre line of Bathurst Street;

Thence southerly along the centre line of Bathurst Street to the centre line of the Belt Line (formerly the Canadian National Railway) situated immediately south of Chaplin Crescent;

Thence southeasterly along the centre line of the Belt Line to the centre line of Eglinton Avenue West;

Thence westerly along the centre line of Eglinton Avenue West to the centre line of Spadina Road;

Thence southerly along the centre line of Spadina Road to the centre line of Austin Terrace;

Thence westerly along the centre line of Austin Terrace to the centre line of Walmer Road;

Thence southerly along the centre line of Walmer Road to the centre line of Davenport Road;

Thence easterly along the centre line of Davenport Road to the centre line of Spadina Road;

Thence southerly along the centre line of Spadina Road to the centre line of the Canadian Pacific Railway, situated north of Dupont Street;

Thence westerly along the centre line of said Railway to the point of beginning.

WARD 22 — ST. PAUL'S

Ward 22 — St. Paul's, consisting of that part of the City of Toronto described as follows:

Beginning at the intersection of the centre lines of Eglinton Avenue West and Spadina Road;

Thence easterly along the centre line of Eglinton Avenue West to the centre line of Yonge Street;

Thence northerly along the centre line of Yonge Street to the centre line of Broadway Avenue;

Thence easterly along the centre line of Broadway Avenue to the easterly limit of the former City of Toronto;

Thence southerly and easterly along the easterly limit of the former City of Toronto to the centre line of Bayview Avenue;

Thence southerly along the centre line of Bayview Avenue to the easterly production of the southerly limit of Mount Pleasant Cemetery;

Thence generally westerly along the southerly limit of said cemetery to the centre line of the Vale of Avoca Ravine;

Thence southerly along said centre line of the ravine to the easterly production of the centre line of Rosehill Avenue;

Thence westerly along said easterly production of the centre line of Rosehill Avenue to the northerly production of the westerly limit of the Rosehill Reservoir;

Thence southerly and easterly along the westerly limit of the said reservoir to the centre line of Woodlawn Avenue East;

Thence westerly along the centre line of Woodlawn Avenue East to the centre line of Yonge Street;

Thence southerly along the centre line of Yonge Street to the centre line of the Canadian Pacific Railway, situated south of Birch Avenue;

Thence westerly along the centre line of said Railway to the centre line of Spadina Road;

Thence northerly along the centre line of Spadina Road to the centre line of Davenport Road;

Thence westerly along the centre line of Davenport Road to the centre line of Walmer Road;

Thence northerly along the centre line of Walmer Road to the centre line of Austin Terrace;

Thence easterly along the centre line of Austin Terrace to the centre line of Spadina Road;

Thence northerly along the centre line of Spadina Road to the point of beginning.

WARD 23 — WILLOWDALE

Ward 23 — Willowdale, consisting of that part of the City of Toronto described as follows:

Beginning at the intersection of the centre line of Yonge Street and the northerly limit of the City of Toronto;

Thence southerly along the centre line of Yonge Street to the centre line of Finch Avenue East;

Thence easterly along the centre line of Finch Avenue East to the centre line of Bayview Avenue;

Thence southerly along the centre line of Bayview Avenue to the centre line of the Macdonald-Cartier Freeway (Highway No. 401);

Thence westerly along the centre line of the Macdonald-Cartier Freeway to the centre line of the Don River West Branch;

Thence generally northwesterly along the centre line of the Don River West Branch to the centre line of Bathurst Street;

Thence northerly along the centre line of Bathurst Street to the centre line of Drewry Avenue;

Thence easterly along the centre line of Drewry Avenue to the centre line of Chelmsford Avenue;

Thence northerly along the centre line of Chelmsford Avenue to the centre line of Greenwin Village Road;

Thence westerly along the centre line of Greenwin Village Road to the centre line of Village Gate;

Thence northerly along the centre line of Village Gate to the northerly limit of the City of Toronto;

Thence easterly along the northerly limit of the City of Toronto to the point of beginning.

WARD 24 — WILLOWDALE

Ward 24 — Willowdale, consisting of that part of the City of Toronto described as follows:

Beginning at the intersection of the centre line of Victoria Park Avenue and the northerly limit of the City of Toronto;

Thence southerly along the centre line of Victoria Park Avenue to the centre line of a Hydro-Electric transmission line situated southerly of McNicoll Avenue;

Thence westerly along the centre line of the said transmission line to the centre line of Highway No. 404;

Thence southerly along the centre line of Highway No. 404 to the centre line of Finch Avenue East;

Thence westerly along the centre line of Finch Avenue East to the centre line of the Don River East Branch;

Thence generally southerly along the centre line of the Don River East Branch to the centre line of the Macdonald-Cartier Freeway (Highway No. 401);

Thence westerly along the centre line of the Macdonald-Cartier Freeway to the centre line of Bayview Avenue;

Thence northerly along the centre line of Bayview Avenue to the centre line of Finch Avenue East;

Thence westerly along the centre line of Finch Avenue East to the centre line of Yonge Street;

Thence northerly along the centre line of Yonge Street to the northerly limit of the City of Toronto;

Thence easterly along the northerly limit of the City of Toronto to the point of beginning.

WARD 25 — DON VALLEY WEST

Ward 25 — Don Valley West, consisting of that part of the City of Toronto described as follows:

Beginning at the intersection of the centre line of Yonge Street with the centre line of the Macdonald-Cartier Freeway (Highway No. 401);

Thence southerly along the centre line of Yonge Street to the centre line of Broadway Avenue;

Thence easterly along the centre line of Broadway Avenue to the easterly limit of the former City of Toronto;

Thence southerly and easterly along the northerly limit of the former City of Toronto to the centre line of Bayview Avenue;

Thence northerly along the centre line of Bayview Avenue to the centre line of the Don River West Branch;

Thence generally easterly along the centre line of the Don River West Branch to the centre line of Eglinton Avenue East;

Thence easterly along the centre line of Eglinton Avenue East to the centre line of the Canadian Pacific Railway;

Thence easterly along the centre line of the said Railway to the centre line of Don Mills Road;

Thence northerly along the centre line of Don Mills Road to the centre line of the Canadian National Railway;

Thence northerly along the centre line of the Canadian National Railway to the centre line of Leslie Street;

Thence northerly along the centre line of Leslie Street to the centre line of the Macdonald-Cartier Freeway;

Thence westerly along the centre line of the Macdonald-Cartier Freeway to the point of beginning.

WARD 26 — DON VALLEY WEST

Ward 26 — Don Valley West, consisting of that part of the City of Toronto described as follows:

Beginning at the intersection of the easterly production of the northerly limit of the former City of Toronto, being the southerly limit of Glazebrook Avenue and the centre line of Bayview Avenue;

Thence southerly along the centre line of Bayview Avenue to the intersection with the southerly limit of Mount Pleasant Cemetery, being the easterly limit of the former City of Toronto;

Thence westerly and southeasterly along the easterly limit of the former City of Toronto to the centre line of the Canadian Pacific Railway;

Thence northeasterly along the centre line of said Railway to the centre line of Millwood Road;

Thence southeasterly along the centre line of Millwood Road to the centre line of the Don River;

Thence generally easterly along the centre lines of the Don River and the Don River East Branch to the centre line of Taylor Creek;

Thence generally easterly along the centre line of Taylor Creek to the centre line of the Don Valley Parkway;

Thence northerly along the centre line of said Parkway to the northerly limit of the former Borough of East York;

Thence easterly and northerly along the northerly limit of said former Borough to the westerly production of the centre line of Sunrise Avenue;

Thence westerly along the westerly production of the centre line of Sunrise Avenue to the centre line of the Don River East Branch;

Thence generally northerly along the centre line of the Don River East Branch to the centre line of the Canadian Pacific Railway;

Thence southwesterly along the centre line of said Railway to the centre line of Eglinton Avenue East;

Thence westerly along the centre line of Eglinton Avenue East to the centre line of the Don River West Branch;

Thence generally westerly along the centre line of the Don River West Branch to the centre line of Bayview Avenue;

Thence southerly along the centre line of Bayview Avenue to the point of beginning.

WARD 27 — TORONTOCENTRE-ROSEDALE

Ward 27 — Toronto Centre-Rosedale, consisting of that part of the City of Toronto described as follows:

Beginning at the intersection of the centre line of Avenue Road with the centre line of the Canadian Pacific Railway;

Thence easterly along the centre line of said Railway to the centre line of Yonge Street;

Thence northerly along the centre line of Yonge Street to the centre line of Woodlawn Avenue East;

Thence easterly along the centre line of Woodlawn Avenue East to the westerly limit of Rosehill Reservoir;

Thence northerly along the westerly limit of the said Reservoir to Rosehill Avenue;

Thence easterly along Rosehill Avenue and its easterly production to the centre line of the Vale of Avoca Ravine;

Thence northerly along the centre line of said ravine to the southerly limit of the Mount Pleasant Cemetery;

Thence in an easterly direction along the southerly limit of Mount Pleasant Cemetery to the intersection with the northerly production of the easterly limit of the former City of Toronto;

Thence southerly, southeasterly and easterly along the easterly limit of said former City to the centre line of the Don River;

Thence generally southerly along the centre line of the Don River to the centre line of The Prince Edward Viaduct and Bloor Street East;

Thence westerly along the centre line of The Prince Edward Viaduct and Bloor Street East to the centre line of Sherbourne Street;

Thence southerly along the centre line of Sherbourne Street to the centre line of Queen Street East;

Thence westerly along the centre lines of Queen Street East and Queen Street West to the centre line of University Avenue;

Thence northerly along the centre lines of University Avenue, Queen's Park Crescent West, Queen's Park and Avenue Road to the point of beginning.

WARD 28 — TORONTOCENTRE-ROSEDALE

Ward 28 — Toronto Centre-Rosedale, consisting of that part of the City of Toronto described as follows:

Beginning at the intersection of the centre lines of University Avenue and Queen Street West;

Thence easterly along the centre lines of Queen Street West and Queen Street East to the centre line of Sherbourne Street;

Thence northerly along the centre line of Sherbourne Street to the centre line of Bloor Street East;

Thence easterly along the centre line of Bloor Street East and The Prince Edward Viaduct to the centre line of the Don River;

Thence generally southerly along the centre line of the Don River to the centre line of the Keating Channel;

Thence westerly along the centre line of the Keating Channel to the southerly production of the centre line of Parliament Street;

Thence southerly in a straight line to the southerly extremity of the centre line of the Eastern Channel of Toronto Harbour;

Thence south 5° 00′ west to the southerly limit of the City of Toronto;

Thence generally northwesterly along the southerly limit of said City to the southwesterly production of the centre line of the Western Channel of Toronto Harbour;

Thence northeasterly along the southwesterly production of the centre line of the Western Channel of Toronto Harbour to the easterly extremity thereof;

Thence due east to the southerly production of the centre line of York Street;

Thence northerly to and along the centre line of York Street to the centre line of Front Street West;

Thence westerly along the centre line of Front Street West to the centre line of University Avenue;

Thence northerly along the centre line of University Avenue to the point of beginning.

WARD 29 — BROADVIEW-GREENWOOD

Ward 29 — Broadview-Greenwood, consisting of that part of the City of Toronto described as follows:

Beginning at the intersection of the centre lines of Coxwell Avenue and Danforth Avenue;

Thence northerly along the centre line of Coxwell Avenue to the centre line of Coxwell Boulevard;

Thence northeasterly along the centre line of Coxwell Boulevard and its northeasterly production to the centre line of Taylor Creek;

Thence generally westerly along the centre line of Taylor Creek and the centre line of the Don River East Branch to the centre line of the Don River;

Thence generally westerly along the centre line of the Don River to the centre line of Millwood Road;

Thence northwesterly along the centre line of Millwood Road to the centre line of the Canadian Pacific Railway;

Thence southwesterly along the centre line of said Railway to the easterly limit of the former City of Toronto;

Thence southerly and easterly along the easterly limit of the former City of Toronto to the centre line of the Don River;

Thence generally southerly along the centre line of the Don River to the centre line of The Prince Edward Viaduct and Danforth Avenue;

Thence easterly along the centre line of The Prince Edward Viaduct and Danforth Avenue to the point of beginning.

WARD 30 — BROADVIEW-GREENWOOD

Ward 30 — Broadview-Greenwood, consisting of that part of the City of Toronto described as follows:

Beginning at the intersection of the southerly limit of the City of Toronto with a line drawn south 30° 00′ east from the intersection of the easterly projection of the centre line of Unwin Avenue with the centre line of Leslie Street;

Thence north 30° 00′ west along said line to said intersection;

Thence northerly along the centre line of Leslie Street to the centre line of Queen Street East;

Thence easterly along the centre line of Queen Street East to the centre line of Greenwood Avenue;

Thence northerly along the centre line of Greenwood Avenue to the centre line of Gerrard Street East;

Thence easterly along the centre line of Gerrard Street East to the centre line of Coxwell Avenue;

Thence northerly along the centre line of Coxwell Avenue to the centre line of Danforth Avenue;

Thence westerly along the centre line of Danforth Avenue and The Prince Edward Viaduct to the centre line of the Don River;

Thence generally southerly along the centre line of the Don River to the centre line of the Keating Channel;

Thence westerly along the centre line of the Keating Channel and its westerly production to the southerly production of the centre line of Parliament Street;

Thence southerly in a straight line to the southerly extremity of the Eastern Channel of the Toronto Harbour;

Thence south 5° 00′ west to the southerly limit of the City of Toronto;

Thence generally northeasterly along the southerly limit of the City of Toronto to the point of beginning.

WARD 31 — BEACHES-WOODBINE

Ward 31 — Beaches-Woodbine, consisting of that part of the City of Toronto described as follows:

Beginning at the northeast corner of the former Borough of East York;

Thence generally in a westerly direction along the northerly limit of the said former Borough to the centre line of the Don Valley Parkway;

Thence southerly along the centre line of said Parkway to the centre line of Taylor Creek;

Thence generally easterly along the centre line of Taylor Creek to the northeasterly production of the centre line of Coxwell Boulevard;

Thence southwesterly to and along the centre line of Coxwell Boulevard to the centre line of Coxwell Avenue;

Thence southerly along the centre line of Coxwell Avenue to the centre line of Danforth Avenue;

Thence easterly along the centre line of Danforth Avenue to the centre line of Victoria Park Avenue;

Thence northerly along the centre line of Victoria Park Avenue to the point of beginning.

WARD 32 — BEACHES-WOODBINE

Ward 32 — Beaches-Woodbine, consisting of that part of the City of Toronto described as follows:

Beginning at the intersection of the centre lines of Danforth Avenue and Coxwell Avenue;

Thence southerly along the centre line of Coxwell Avenue to the centre line of Gerrard Street East;

Thence westerly along the centre line of Gerrard Street East to the centre line of Greenwood Avenue;

Thence southerly along the centre line of Greenwood Avenue to the centre line of Queen Street East;

Thence westerly along the centre line of Queen Street East to the centre line of Leslie Street;

Thence southerly along the centre line of Leslie Street to the easterly projection of the centre line of Unwin Avenue;

Thence south 30° 00′ east to the southerly limit of the City of Toronto;

Thence easterly along the southerly limit of the City of Toronto and northerly along the easterly limit of the former

City of Toronto to the intersection with the centre line of Danforth Avenue;

Thence westerly along the centre line of Danforth Avenue to the point of beginning.

WARD 33 — DON VALLEY EAST

Ward 33 — Don Valley East, consisting of that part of the City of Toronto described as follows:

Beginning at the intersection of the centre line of Victoria Park Avenue with the centre line of a Hydro-Electric transmission line situated southerly of McNicoll Avenue;

Thence westerly along the centre line of said transmission line to the centre line of Highway No. 404;

Thence southerly along the centre line of Highway No. 404 to the centre line of Finch Avenue East;

Thence westerly along the centre line of Finch Avenue East to the centre line of the Don River East Branch;

Thence generally southerly along the centre line of the Don River East Branch to the centre line of the Macdonald-Cartier Freeway (Highway No. 401);

Thence easterly along the centre line of the Macdonald-Cartier Freeway to the centre line of Victoria Park;

Thence northerly along the centre line of Victoria Park Avenue to the point of beginning.

WARD 34 — DON VALLEY EAST

Ward 34 — Don Valley East, consisting of that part of the City of Toronto described as follows:

Beginning at the intersection of the centre line of Leslie Street with the centre line of the Macdonald-Cartier Freeway (Highway No. 401);

Thence southerly along the centre line of Leslie Street to the centre line of the Canadian National Railway;

Thence southerly along the centre line of said Railway to the centre line of Don Mills Road;

Thence southerly along the centre line of Don Mills Road to the centre line of the Canadian Pacific Railway situated immediately north of Eglinton Avenue East;

Thence easterly along the centre line of the Canadian Pacific Railway to the centre line of the Don River East Branch;

Thence generally southerly along the centre line of the Don River East Branch to the westerly production of the centre line of Sunrise Avenue;

Thence easterly along the westerly production of Sunrise Avenue to the northerly limit of the former Borough of East York;

Thence generally in an easterly direction along the northerly limit of the former Borough of East York to the centre line of Victoria Park Avenue;

Thence northerly along the centre line of Victoria Park Avenue to the centre line of the Macdonald-Cartier Freeway;

Thence westerly along the centre line of the Macdonald-Cartier Freeway to the point of beginning.

WARD 35 — SCARBOROUGH SOUTHWEST

Ward 35 — Scarborough Southwest, consisting of that part of the City of Toronto described as follows:

Beginning at the intersection of the centre line of Victoria Park Avenue with the centre line of Eglinton Avenue East;

Thence easterly along the centre line of Eglinton Avenue East to the centre line of the Canadian National Railway;

Thence southwesterly along the centre line of the said Railway to the centre line of Victoria Park Avenue;

Thence northerly along the centre line of Victoria Park Avenue to the point of beginning.

WARD 36 — SCARBOROUGH SOUTHWEST

Ward 36 — Scarborough Southwest, consisting of that part of the City of Toronto described as follows:

Beginning at the intersection of the centre line of Victoria Park Avenue with the centre line of the Canadian National Railway, situated north of Gerrard Street East;

Thence northeasterly along the centre line of the said Railway to the centre line of Eglinton Avenue East;

Thence easterly along the centre line of Eglinton Avenue East to the centre line of Markham Road;

Thence northerly along the centre line of Markham Road to the centre line of the Canadian National Railway;

Thence easterly along the centre line of said Railway to the centre line of Kingston Road;

Thence southwesterly along the centre line of Kingston Road to the centre line of Scarborough Golf Club Road;

Thence southerly along the centre line of Scarborough Golf Club Road to the centre line of Hill Crescent;

Thence southwesterly along the centre line of Hill Crescent and its southwesterly production to the centre line of Bellamy Ravine Creek;

Thence generally southeasterly along the centre line of Bellamy Ravine Creek and its southeasterly production to the southerly limit of the City of Toronto;

Thence generally southwesterly along the southerly limit of the City of Toronto to the westerly limit of the former City of Scarborough;

Thence northerly along the centre line of Victoria Park Avenue to the point of beginning.

WARD 37 — SCARBOROUGH CENTRE

Ward 37 — Scarborough Centre, consisting of that part of the City of Toronto described as follows:

Beginning at the intersection of the centre line of Victoria Park Avenue with the centre line of Eglinton Avenue East;

Thence northerly along the centre line of Victoria Park Avenue to the centre line of Ellesmere Road;

Thence easterly along the centre line of Ellesmere Road to the centre line of the Canadian National Railway situated immediately west of Midland Avenue;

Thence northerly along the centre line of the said Railway to the centre line of the Macdonald-Cartier Freeway (Highway No. 401);

Thence easterly along the centre line of the Macdonald-Cartier Freeway to the centre line of Brimley Road;

Thence southerly along the centre line of Brimley Road to the centre line of Eglinton Avenue East;

Thence westerly along the centre line of Eglinton Avenue East to the point of beginning.

WARD 38 — SCARBOROUGH CENTRE

Ward 38 — Scarborough Centre, consisting of that part of the City of Toronto described as follows:

Beginning at the intersection of the centre line of the Macdonald-Cartier Freeway (Highway No. 401) and the centre line of Brimley Road;

Thence easterly along the centre line of the Macdonald-Cartier Freeway to the centre line of the branch of Highland Creek situated immediately west of Eaglewing Court;

Thence generally southerly along the centre line of the said branch of Highland Creek to the centre line of Ellesmere Road;

Thence westerly along the centre line of Ellesmere Road to the centre line of Scarborough Golf Club Road;

Thence southerly along the centre line of Scarborough Golf Club Road to the centre line of Lawrence Avenue East;

Thence westerly along the centre line of Lawrence Avenue East to the centre line of Markham Road;

Thence southerly along the centre line of Markham Road to the centre line of Eglinton Avenue East;

Thence westerly along the centre line of Eglinton Avenue East to the centre line of Brimley Road;

Thence northerly along the centre line of Brimley Road to the point of beginning.

WARD 39 — SCARBOROUGH-AGINCOURT

Ward 39 — Scarborough-Agincourt, consisting of that part of the City of Toronto described as follows:

Beginning at the intersection of the centre line of Victoria Park Avenue and the northerly limit of the City of Toronto;

Thence easterly along the northerly limit of the City of Toronto to the centre line of the Canadian National Railway situated immediately west of Midland Avenue;

Thence southerly along the centre line of said Railway to the centre line of Highland Creek;

Thence northwesterly along the centre line of Highland Creek to the centre line of Birchmount Road;

Thence northerly along the centre line of Birchmount Road to the centre line of Finch Avenue East;

Thence westerly along the centre line of Finch Avenue East to the centre line of Victoria Park Avenue;

Thence northerly along the centre line of Victoria Park Avenue to the point of beginning.

WARD 40 — SCARBOROUGH-AGINCOURT

Ward 40 — Scarborough-Agincourt, consisting of that part of the City of Toronto described as follows:

Beginning at the intersection of the centre line of Finch Avenue East with the centre line of Victoria Park Avenue;

Thence easterly along the centre line of Finch Avenue East to the centre line of Birchmount Road;

Thence southerly along the centre line of Birchmount Road to the centre line of Highland Creek;

Thence southeasterly along the centre line of Highland Creek to the centre line of the Canadian National Railway, situated immediately west of Midland Avenue;

Thence southerly along the centre line of said Railway to the centre line of Ellesmere Road;

Thence westerly along the centre line of Ellesmere Road to the centre line of Victoria Park Avenue;

Thence northerly along the centre line of Victoria Park Avenue to the point of beginning.

WARD 41 — SCARBOROUGH-ROUGE RIVER

Ward 41 — Scarborough-Rouge River, consisting of that part of the City of Toronto described as follows:

Beginning at the intersection of the northerly limit of the City of Toronto with the centre line of the Canadian National Railway situated immediately west of Midland Avenue;

Thence southerly along the centre line of the Canadian National Railway to the centre line of the Macdonald-Cartier Freeway (Highway No. 401);

Thence easterly along the centre line of the Macdonald-Cartier Freeway to the centre line of McCowan Road;

Thence northerly along the centre line of McCowan Road to the centre line of Sheppard Avenue East;

Thence easterly along the centre line of Sheppard Avenue East to the centre line of Markham Road;

Thence northerly along the centre line of Markham Road to the northerly limit of the City of Toronto;

Thence westerly along the northerly limit of the City of Toronto to the point of beginning.

WARD 42 — SCARBOROUGH-ROUGE RIVER

Ward 42 — Scarborough-Rouge River, consisting of that part of the City of Toronto described as follows:

Beginning at the intersection of the centre line of Twyn Rivers Drive with the easterly limit of the City of Toronto;

Thence northerly and westerly along the easterly and northerly limit of the City of Toronto to the centre line of Markham Road;

Thence southerly along the centre line of Markham Road to the centre line of Sheppard Avenue East;

Thence westerly along the centre line of Sheppard Avenue East to the centre line of McCowan Road;

Thence southerly along the centre line of McCowan Road to the centre line of the Macdonald-Cartier Freeway (Highway No. 401);

Thence easterly along the centre line of the Macdonald-Cartier Freeway to the centre line of Conlins Road;

Thence northerly along the centre line of Conlins Road to the centre line of Sheppard Avenue East;

Thence easterly along the centre line of Sheppard Avenue East and the centre line of Twyn Rivers Drive to the point of beginning.

WARD 43 — SCARBOROUGH EAST

Ward 43 — Scarborough East, consisting of that part of the City of Toronto described as follows:

Beginning at the intersection of the southerly limit of the City of Toronto with the southerly production of the centre line of Bellamy Ravine Creek;

Thence northwesterly along said production and the centre line of Bellamy Ravine Creek to the southwesterly production of the centre line of Hill Crescent;

Thence northeasterly to and along the centre line of Hill Crescent to the centre line of Scarborough Golf Club Road;

Thence northerly along the centre line of Scarborough Golf Club Road to the centre line of Kingston Road;

Thence northeasterly along the centre line of Kingston Road to the centre line of the Canadian National Railway;

Thence westerly along the centre line of said Railway to the centre line of Markham Road;

Thence northerly along the centre line of Markham Road to the centre line of Lawrence Avenue East;

Thence easterly along the centre line of Lawrence Avenue East to the centre line of Scarborough Golf Club Road;

Thence northerly along the centre line of Scarborough Golf Club Road to the centre line of Ellesmere Road;

Thence easterly along the centre line of Ellesmere Road to the centre line of Highland Creek;

Thence generally northerly along the centre line of Highland Creek and the centre line of its branch situated immediately west of Eaglewing Court to the centre line of the Macdonald-Cartier Freeway (Highway No. 401);

Thence easterly along the centre line of the Macdonald Cartier Freeway to the centre line of Morningside Avenue;

Thence southerly along the centre line of Morningside Avenue to the centre line of the Canadian National Railway;

Thence easterly along the centre line of said Railway to the centre line of Greyabbey Ravine;

Thence southeasterly along the centre line of Greyabbey Ravine and its southeasterly production to the southerly limit of the City of Toronto;

Thence westerly along the southerly limit of the City of Toronto to the point of beginning.

WARD 44 — SCARBOROUGH EAST

Ward 44 — Scarborough East, consisting of that part of the City of Toronto described as follows:

Beginning at the intersection of the southerly limit of the City of Toronto with the southerly production of the centre line of Greyabbey Ravine;

Thence northwesterly to and along the centre line of Greyabbey Ravine to the centre line of the Canadian National Railway;

Thence westerly along the centre line of said Railway to the centre line of Morningside Avenue;

Thence northerly along the centre line of Morningside Avenue to the centre line of the Macdonald-Cartier Freeway (Highway No. 401);

Thence easterly along the centre line of the Macdonald-Cartier Freeway to the centre line of Conlins Road;

Thence northerly along the centre line of Conlins Road to the centre line of Sheppard Avenue East;

Thence easterly along the centre line of Sheppard Avenue East and along the centre line of Twyn Rivers Drive to the easterly limit of the City of Toronto;

Thence southerly and westerly along the easterly and southerly limit of the City of Toronto to the point of beginning.

(2) For the purpose of this Regulation,

(a) a reference to the former Borough of East York, the former City of Etobicoke, the former City of North York, the former City of Scarborough, the former City of Toronto or the former City of York is a reference to that municipality as it existed on December 31, 1997; and

(b) a reference to the City of Toronto is a reference to the City of Toronto established by the *City of Toronto Act, 1997*.

TONY CLEMENT
Minister of Municipal Affairs and Housing

Dated on March 17, 2000.

15/00

ONTARIO REGULATION 192/00
made under the
CITY OF TORONTO ACT, 1997

Made: March 22, 2000
Filed: March 22, 2000

Amending O. Reg. 191/00
(Ward Descriptions)

Note: Ontario Regulation 191/00 has not previously been amended.

1. Subsection 1 (1) of Ontario Regulation 191/00 is amended,

(a) by striking out the heading "WARD 31 — BEACHES — WOODBINE" and substituting "WARD 31 — BEACHES — EAST YORK" and by striking out "Ward 31 — Beaches — Woodbine" at the beginning of the description under that heading and substituting "Ward 31 — Beaches — East York"; and

(b) by striking out the heading "WARD 32 — BEACHES — WOODBINE" and substituting "WARD 32 — BEACHES — EAST YORK" and by striking out "Ward 32 — Beaches — Woodbine" at the beginning of the description under that heading and substituting "Ward 32 — Beaches — East York".

TONY CLEMENT
Minister of Municipal Affairs and Housing

Dated on March 22, 2000.

15/00

ONTARIO REGULATION 193/00
made under the
HIGHWAY TRAFFIC ACT

Made: March 21, 2000
Filed: March 22, 2000

Amending Reg. 628 of R.R.O. 1990
(Vehicle Permits)

Note: Since the end of 1998, Regulation 628 has been amended by Ontario Regulations 71/99, 254/99, 299/99, 437/99, 87/00 and 146/00. Previous amendments are listed in the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1998.

1. (1) Paragraphs 7 and 7.1 of subsection 17 (1) of Regulation 628 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 are revoked and the following substituted:

7.	For a motor vehicle permit and number plates bearing a requested number that has six or fewer characters	$200
7.1	For a motor vehicle permit and number plates bearing a requested number and graphic	250
7.2	For a motor vehicle permit and number plates bearing a requested number that has seven or eight characters	500

(2) Paragraphs 7 and 7.2 of subsection 17 (1) of the Regulation are revoked and the following substituted:

7.	For a motor vehicle permit and number plates bearing a requested number	$200

2. (1) Subsection 1 (1) comes into force on April 10, 2000.

(2) Subsection 1 (2) comes into force on May 10, 2000.

15/00

ONTARIO REGULATION 194/00
made under the
CORPORATIONS TAX ACT

Made: March 21, 2000
Filed: March 23, 2000

Amending Reg. 183 of R.R.O. 1990
(General)

Note: Since the end of 1998, Regulation 183 has been amended by Ontario Regulations 76/99, 419/99, 449/99 and 558/99. Previous amendments are listed in the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1998.

1. (1) Paragraphs 7 and 8 of subsection 703 (2) of Regulation 183 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 are revoked and the following substituted:

7. Associates Financial Services of Canada Ltd. This applies for taxation years ending after March 1, 1998.

8. Associates Mortgage Corporation. This applies for taxation years ending after March 1, 1998.

(2) Subsection 703 (2) of the Regulation is amended by adding the following paragraphs:

22. Superior Acceptance Corporation Limited. This applies for taxation years ending before January 1, 1999.

23. Superior Credit Corporation Limited. This applies for taxation years ending before January 1, 1999.

2. Part IX of the Regulation is amended by adding the following section:

906. (1) This section applies with respect to the Ontario interactive digital media tax credit established by section 43.11 of the Act of a qualifying corporation for a taxation year.

(2) For the purposes of this section and section 43.11 of the Act,

"interactive digital media product" means a combination of one or more application files and one or more data files, all in a digital format, that are integrated and are intended to be operated together and that have the following characteristics when they are being operated:

1. Their primary purpose is to educate, inform or entertain the user.

2. They achieve their primary purpose by presenting information in at least two of the following forms:

   i. text,

   ii. sound,

   iii. images.

3. They are intended to be used by individuals.

4. By interacting with them, the user can choose what information is to be presented and the form and sequence in which it is to be presented.

(3) A combination of application files and data files that is developed primarily for use as system software does not constitute an interactive digital media product.

(4) For the purposes of the definition of "eligible product" in subsection 43.11 (15) of the Act, the following are the prescribed conditions that must be satisfied for a product to be an eligible product of the qualifying corporation:

1. The product is an interactive digital media product.

2. All or substantially all of the product was developed in Ontario by the qualifying corporation.

3. The product was developed for commercial exploitation by the qualifying corporation.

4. The product is not used primarily for interpersonal communication.

5. The product is not used primarily to present or promote the qualifying corporation.

6. The product is not used primarily to present, promote or sell the products or services of the qualifying corporation.

(5) For the purposes of the definition of "Ontario labour expenditure" in subsection 43.11 (15) of the Act, the amount of the Ontario labour expenditure of the qualifying corporation incurred in a taxation year with respect to an eligible product is the sum of,

(a) the qualifying wage amount as described in subsection (6) of the qualifying corporation for the taxation year with respect to the eligible product; and

(b) 50 per cent of the qualifying remuneration amount as described in subsection (7) of the qualifying corporation for the taxation year with respect to the eligible product.

(6) Subject to subsection (8), the qualifying wage amount of the qualifying corporation for a taxation year with respect to the eligible product is the amount incurred by the qualifying corporation during the taxation year and after June 30, 1998 on account of salaries or wages of its employees.

(7) Subject to subsection (8), the qualifying remuneration amount of the qualifying corporation for a taxation year with respect to the eligible product is the amount incurred during the taxation year and after May 4, 1999 by the qualifying corporation on account of remuneration, which is paid to any of the following persons or entities in the circumstances that are described:

1. An individual who is not an employee of the corporation and who deals at arm's length with the qualifying corporation, if the expenditure is attributable to services personally rendered by the individual.

2. An individual described in paragraph 1 for services rendered by the individual's employees, if the expenditure does not exceed the salaries or wages of those employees for personally rendering those services.

3. A taxable Canadian corporation for services rendered personally by an individual,

   i. if all of the issued and outstanding shares of the capital stock of the taxable Canadian corporation (other than directors' qualifying shares) are owned by the individual,

   ii. if the individual deals at arm's length with the qualifying corporation, and

   iii. if the activities of the taxable Canadian corporation consist principally of the provision of the individual's services.

4. A taxable Canadian corporation that deals at arm's length with the qualifying corporation for services rendered by employees of the taxable Canadian corporation, if the expenditure does not exceed the salaries or wages of those employees for personally rendering those services.

5. An eligible partnership described in subsection (9),

   i. for services rendered personally by a member of the eligible partnership, or

   ii. for services rendered personally by employees of the eligible partnership, if the expenditure does not exceed the salaries or wages of those employees for personally rendering those services.

(8) An expenditure is not to be included in the qualifying wage amount or qualifying remuneration amount of the qualifying corporation for a taxation year with respect to the eligible product unless it meets all of the following conditions:

1. The expenditure is directly attributable to the development of the eligible product.

2. The expenditure is included in the cost or, in the case of depreciable property, the capital cost of the eligible product.

3. The expenditure is paid no later than 60 days after the end of the taxation year.

4. The expenditure was incurred for services personally rendered by an individual who was subject to tax under section 2 of the *Income Tax Act* (by virtue of being an individual described in clause 2 (a) of that Act) for the calendar year before the calendar year in which he or she rendered the services.

5. In the case of the qualifying wage amount, the expenditure is paid to an employee of the qualifying corporation who reported to a permanent establishment of the qualifying corporation in Ontario at which the eligible product was developed.

6. In the case of the qualifying remuneration amount, the expenditure is paid for services rendered at a permanent establishment in Ontario of the qualifying corporation or of a person or entity described in subsection (7).

7. The expenditure is not an amount,

   i. for which the qualifying corporation makes a claim under section 43.5, 43.8 or 43.10 of the Act, or

   ii. incurred by the corporation in carrying out activities that constitute scientific research and experimental development for the purposes of paragraph 37 (1) (a) of the *Income Tax Act* (Canada) or subparagraph 37 (1) (b) (i) of that Act.

(9) For the purposes of paragraph 5 of subsection (7), an eligible partnership is a partnership carrying on business in Canada whose members are all individuals. However, a partnership is not an eligible partnership in relation to a qualifying corporation if more than 50 per cent of the income of the partnership is allocable (or would be allocable, if it had income) to one or more members,

(a) who directly or indirectly control the qualifying corporation; or

(b) who are related to one or more persons who directly or indirectly control the qualifying corporation.

3. (1) The definition of "Ontario labour expenditure" in subsection 1201 (1) of the Regulation is revoked.

(2) Section 1201 of the Regulation is amended by adding the following subsections:

(3) For the purposes of the definition of "Ontario labour expenditure" in subsection 43.8 (17) of the Act, the amount of the Ontario labour expenditure of the qualifying corporation for a taxation year with respect to an eligible production is the sum of,

(a) the qualifying wage amount as described in subsection (4) of the qualifying corporation for the taxation year with respect to the eligible production; and

(b) 50 per cent of the qualifying remuneration amount of the corporation as described in subsection (5) of the qualifying corporation for the taxation year with respect to the eligible production.

(4) Subject to subsection (6), the qualifying wage amount of the qualifying corporation for a taxation year with respect to the eligible production is the amount incurred by it during the taxation year and after June 30, 1997 on account of salaries or wages that are directly attributable to eligible computer animation and special effects activities carried out by the qualifying corporation in Ontario for the eligible production.

(5) Subject to subsection (6), the qualifying remuneration amount of the qualifying corporation for a taxation year with respect to the eligible production is the amount incurred during the taxation year and after May 4, 1999 that is directly attributable to eligible computer animation and special effects activities undertaken for the eligible production on behalf of the qualifying corporation, which is paid to any of the following persons or entities in the circumstances that are described:

1. An individual who is not an employee of the corporation and who deals at arm's length with the qualifying corporation, if the expenditure is attributable to activities personally undertaken by the individual.

2. An individual described in paragraph 1 for activities undertaken by the individual's employees, if the expenditure does not exceed the salaries and wages of those employees for personally undertaking those activities.

3. An eligible partnership described in subsection (7),

   i. for activities personally undertaken by a member of the eligible partnership, or

   ii. for activities personally undertaken by employees of the eligible partnership, if the expenditure does not exceed the salaries and wages of those employees for personally undertaking those activities.

(6) An expenditure is not to be included in the qualifying wage amount or qualifying remuneration amount of the qualifying corporation for a taxation year with respect to the eligible production unless it meets all of the following conditions:

1. The expenditure is paid by the qualifying corporation no later than 60 days after the end of the taxation year.

2. The expenditure was incurred for activities personally undertaken by an individual who was subject to tax under section 2 of the *Income Tax Act* (by virtue of being an individual described in clause 2 (a) of that Act) for the calendar year before the calendar year in which he or she undertook the activities.

3. In the case of the qualifying wage amount, the expenditure is paid to an employee of the qualifying corporation who reported to a permanent establishment of the qualifying corporation in Ontario where the eligible computer animation and special effects activities were undertaken for the eligible production.

4. In the case of the qualifying remuneration amount, the expenditure is paid for activities undertaken at a permanent establishment in Ontario of the qualifying corporation or of a person or entity described in subsection (5).

(7) For the purposes of paragraph 3 of subsection (5), an eligible partnership is a partnership carrying on business in Canada whose members are all individuals. However, a partnership is not an eligible partnership in relation to a qualifying corporation if more than 50 per cent of the income of the partnership is allocable (or would be allocable, if it had income) to one or more members,

(a) who directly or indirectly control the qualifying corporation; or

(b) who are related to one or more persons who directly or indirectly control the qualifying corporation.

4. (1) Subsection 1 (2) shall be deemed to have come into force on May 7, 1997.

(2) Subsection 1 (1) shall be deemed to have come into force on March 2, 1998.

(3) Section 2 shall be deemed to have come into force on July 1, 1998.

(4) Section 3 shall be deemed to have come into force on May 5, 1999.

15/00

ONTARIO REGULATION 195/00
made under the
AGGREGATE RESOURCES ACT

Made: March 21, 2000
Filed: March 23, 2000

Amending O. Reg. 244/97
(General)

Note: Since the end of 1998, Ontario Regulation 244/97 has been amended by Ontario Regulations 489/99 and 530/99. Previous amendments are listed in the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1998.

1. Section 7.1 of Ontario Regulation 244/97 is revoked and the following substituted:

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 195/00
pris en application de la
LOI SUR LES RESSOURCES EN AGRÉGATS

pris le 21 mars 2000
déposé le 23 mars 2000

modifiant le Règl. de l'Ont. 244/97
(Dispositions générales)

Remarque : Depuis la fin de 1998, le Règlement de l'Ontario 244/97 a été modifié par les Règlements de l'Ontario 489/99 et 530/99. Les modifications antérieures sont indiquées dans la Table des règlements figurant dans les Lois de l'Ontario de 1998.

1. L'article 7.1 du Règlement de l'Ontario 244/97 est abrogé et remplacé par ce qui suit :

7.1 The following materials are not rock for the purpose of the definition of "rock" in subsection 1 (1) of the Act: andalusite, barite, coal, diamond, gypsum, kaolin, lepidolite, magnesite, petalite, phosphate rock, salt, sillimanite and spodumene.

7.1 Les matières suivantes ne sont pas des roches pour l'application de la définition de «roches» au paragraphe 1 (1) de la Loi : l'andalousite, la barytine, le charbon, le diamant, le gypse, le kaolin, la lépidolite, la magnésite, la pétalite, la phosphorite, le sel, la sillimanite et le spodumène.

15/00

ONTARIO REGULATION 196/00
made under the
FISH AND WILDLIFE CONSERVATION ACT, 1997

Made: March 21, 2000
Filed: March 23, 2000

Amending O. Reg. 664/98
(Fish Licensing)

Note: Ontario Regulation 664/98 has previously been amended by Ontario Regulations 323/99, 508/99, 23/00 and 77/00.

1. The heading to Part I of Ontario Regulation 664/98 is revoked and the following substituted:

SPORT FISHING LICENCES

2. Sections 11 to 15 of the Regulation are revoked.

3. Section 17 of the Regulation is revoked and the following substituted:

17. The holder of a resident sport fishing licence may catch leeches for use as bait in sport fishing by means of a single leech trap that,

(a) does not exceed 45 centimetres in any dimension; and

(b) is legibly marked with the holder's name.

4. (1) The heading to Part III of the Regulation is revoked and the following substituted:

BUYING OR SELLING FISH, FROGS AND LEECHES AND RELATED LICENCES

(2) Sections 31 and 32 of the Regulation are revoked and the following substituted:

31. In this Part,

"bait-fish" has the same meaning as in the Ontario Fishery Regulations;

"Canadian citizen" means a person who is a citizen within the meaning of the *Citizenship Act* (Canada) or a person who is a permanent resident within the meaning of the *Immigration Act* (Canada) but who is not a resident as defined in section 1 of the Act;

"fishery officer" means a person designated as a fishery officer under the *Fisheries Act* (Canada);

"leech" means a member of a species of the Class Hirudinea.

COMMERCIAL FISHING LICENCES

31.1 (1) A commercial fishing licence authorizes the holder to,

(a) take fish by means of a gill net, pound net, trap net, trawl net, hoop net, seine net, dip net or trammel net or by means of hooks; and

(b) sell the fish taken under it.

(2) The Minister may issue a commercial fishing licence to a resident or a Canadian citizen.

(3) The holder of a commercial fishing licence shall, if requested by a fishery officer, prepare a daily return of the fish taken but not yet landed on each day, and submit the return to the officer or to a place designated by the officer.

(4) If a fishery officer requests a daily return from the holder of a commercial fishing licence, the holder shall prepare and submit a daily return for every day in the month that the holder fishes, beginning on the day for which the daily return is first requested.

(5) If a fishery officer has not requested daily returns for a month under subsection (3) or if the holder of a commercial fishing licence has done no fishing under the licence in that month, the holder shall submit a monthly return to the Minister on or before the eighth day of the next month.

(6) The holder of a commercial fishing licence shall,

(a) make a record of every sale of fish, except a sale to the owner or manager of a fish plant registered under the *Fish Inspection Act* (Canada), at the time of the sale; and

(b) give a copy of the record to the buyer at the same time.

(7) The holder of a commercial fishing licence shall compile the records made under subsection (6) over the course of a month into a monthly return and shall submit the return to the Minister on or before the eighth day of the next month.

(8) The returns required under this section shall be on the forms provided by the Minister.

(9) The Minister may permit a person to file different returns or at different times from the requirements of this section if, in the opinion of the Minister, the requirements of this section are not practical for that person.

31.2 The Minister may, upon the request of a holder of a commercial fishing licence, transfer the licence to another person.

COMMERCIAL BAIT LICENCES

31.3 (1) Except under the authority of a commercial bait licence that authorizes the holder to take, buy or sell leeches, frogs or bait-fish, a person shall not,

(a) take frogs or bait-fish for commercial purposes; or

(b) buy or sell leeches, frogs or bait-fish for commercial purposes.

(2) Commencing January 1, 2001, except under the authority of a commercial bait licence that authorizes the holder to take, buy or sell leeches, a person shall not take in one day or possess at any time more than 120 leeches.

(3) The holder of a commercial bait licence that authorizes the holder to take bait-fish may take bait-fish by any means specified in the licence.

(4) The holder of a commercial bait licence that authorizes the holder to take leeches may take leeches by means of a trap that is legibly marked with the holder's name.

(5) The holder of a commercial bait licence shall,

(a) keep a log book, in the form required by the Minister, with information respecting the buying, selling, and taking of leeches, frogs or bait-fish, including the quantities bought, sold or taken, and the relevant dates; and

(b) make and submit an annual return in the form required by the Minister not later than one month after the expiry of the licence.

(6) The holder of a commercial bait licence shall retain the log book for five years after the expiry of the licence that was valid at the time it was kept.

(7) The holder of a commercial bait licence shall not make a false entry in the log book.

(8) The Minister may permit a person to file different returns or at different times from the requirements of clause (5) (b) if, in the opinion of the Minister, the requirements of clause (5) (b) are not practical for that person.

31.4 The Minister may, upon the request of a holder of a commercial bait licence, transfer the licence to another person.

31.5 The holder of a commercial bait licence shall not use salt to preserve bait-fish taken under the licence.

BUYING OR SELLING FISH

32. (1) A person who buys fish directly from the holder of an aquaculture licence, commercial fishing licence, commercial bait licence or document described in subsection (2) is exempt from the requirement in subsection 51 (1) of the Act to have a licence to buy fish.

(2) A document shall be deemed to be a licence to sell fish, other than bait-fish, for the purpose of subsection 51 (1) of the Act if,

(a) it is prepared by,

(i) the holder of an aquaculture licence or commercial fishing licence who is selling fish in accordance with the licence, or

(ii) a person who subsequently sells some or all of the fish originally sold by a person described in subclause (i);

(b) it lists the number and species of fish being sold;

(c) it is given by the person described in clause (a) to the buyer; and

(d) it identifies the person who prepared the document and the person to whom it is given.

(3) For fish transported into Ontario, a document described in subsection (2) shall be deemed to be a licence to sell fish, for the purpose of subsection 51 (1) of the Act, only if the document is attached to another document attesting to the fact that the fish originated outside Ontario.

32.1 The holder of a commercial bait licence shall not buy or sell bait-fish that have been preserved with salt.

5. The Regulation is amended by adding the following sections under the heading "Part IV Miscellaneous":

LICENCE TO COLLECT FISH

34.1 (1) The Minister may issue a licence to collect fish for scientific purposes.

(2) The holder of the licence shall, not later than January 31 after the expiry of the licence, report to the Minister in writing on the species and number of each species collected under the licence.

LICENCE TO TRANSPORT LIVE FISH

34.2 (1) The Minister may issue a licence to transport a specified species of live fish, other than bait-fish, that has been taken from Ontario waters.

(2) It is a condition of a licence to transport fish that the person in possession of the fish while it is being transported shall have on his or her person a copy of the licence to transport fish and a copy of the licence under which the fish were taken.

LICENCE TO POSSESS NETS

34.3 The Minister may issue a licence to authorize the holder to possess a gill net, pound net, trap net, trawl net, hoop net or seine net.

6. (1) Except as provided in subsection (2), this Regulation comes into force on the day it is filed.

(2) Section 3 comes into force on January 1, 2001.

15/00

ONTARIO REGULATION 197/00
made under the
FISH AND WILDLIFE CONSERVATION ACT, 1997

Made: March 21, 2000
Filed: March 23, 2000

Amending O. Reg. 665/98
(Hunting)

Note: Ontario Regulation 665/98 has previously been amended by Ontario Regulations 94/99, 95/99, 581/99, 78/00 and 147/00.

1. Section 36 of Ontario Regulation 665/98 is revoked and the following substituted:

36. (1) In this section,

"northern leopard frog" means a member of the species Rana pipiens.

(2) Despite section 2, a person who is licensed to sport fish under Ontario Regulation 664/98 (Fish Licensing) may hunt for bullfrogs, snapping turtles or other frogs that are not specially protected amphibians.

(3) A person who captures or kills frogs under subsection (2) shall not catch in one day or possess at any time more than,

(a) 12 northern leopard frogs; and

(b) one specimen of any other frog species that is not a specially protected amphibian.

2. This Regulation comes into force on January 1, 2001.

15/00

ONTARIO REGULATION 198/00
made under the
ONTARIO LOTTERY AND GAMING CORPORATION ACT, 1999

Made: March 21, 2000
Filed: March 23, 2000

LOTTERY SCHEMES

INTERPRETATION AND APPLICATION

1. In this Regulation,

"vendor" means, with respect to a lottery scheme, a person authorized by the Corporation to sell a lottery ticket or another means of participating in the scheme.

2. This Regulation does not apply with respect to games of chance conducted at gaming premises.

SALE OF LOTTERY TICKETS, ETC.

3. No person, other than the Corporation, a subsidiary of the Corporation or a vendor, shall sell to the public a lottery ticket or another means of participating in a lottery scheme.

4. (1) Subject to subsection (2), no vendor shall, directly or indirectly, sell a lottery ticket or another means of participating in a lottery scheme for a price other than,

(a) in the case of a lottery ticket, the face amount shown on the ticket; or

(b) in the case of a form of electronic lottery scheme, the amount indicated on the computer terminal.

(2) The Corporation may authorize a vendor to sell a lottery ticket or another means of participating in a lottery scheme for a price other than the price required by subsection (1).

5. For the purposes of subsection 13 (2) of the Act (prohibition on sale of lottery tickets to minors), the following documents constitute the prescribed type of documentation:

1. A driver's licence issued by the Province of Ontario that has a photograph of the person to whom the licence is issued.
2. A Canadian passport.
3. A Canadian citizenship card that has a photograph of the person to whom the card is issued.
4. A Canadian armed forces identification card.
5. A photo card issued under the *Liquor Licence Act*.
6. Any other document that reasonably appears to be issued by a government, that contains a photograph of the applicable person and that sets out his or her date of birth.

6. The Corporation may limit the participation of a person or group of persons in a lottery scheme.

GAME RULES FOR A LOTTERY SCHEME

7. (1) The Corporation shall establish game rules that govern the conduct and management of a lottery scheme.

(2) The game rules may govern any promotional scheme relating to a lottery scheme.

(3) The Corporation shall keep a copy of the game rules for lottery schemes at its head office and shall make a copy of the game rules for a lottery scheme available to a person who requests it.

8. If the Corporation conducts and manages a lottery scheme on behalf of Her Majesty in right of Ontario under an agreement, the Corporation shall do so in accordance with game rules established in accordance with the agreement.

9. (1) Every person who participates in a lottery scheme is bound by the game rules governing the scheme.

(2) It is a condition of participating in a lottery scheme that the participant agrees to be bound by the game rules governing the scheme.

(3) Every vendor who sells a lottery ticket or another means of participating in a particular lottery scheme is bound by the game rules governing the scheme.

PRIZES

10. A person is not entitled to claim a prize in a lottery scheme if,

(a) the person is or was ineligible to participate in the scheme;

(b) the ticket or other evidence of participation or attempted participation is unissued, not paid for, illegible, mutilated, altered, counterfeited or forged in whole or in part; or

(c) the ticket or other evidence of participation or attempted participation is defective, misprinted, incomplete or produced in error.

11. (1) It is a condition for collecting a prize in a lottery scheme that the participant satisfy the Corporation that the participant is a winner.

(2) The participant is not eligible to collect the prize unless he or she agrees to the following conditions:

1. The Corporation is authorized to publish in any medium the participant's name and address and a current photograph, and the participant will not make a claim against the Corporation for broadcasting, printing, royalty or other rights.
2. The participant will give the Corporation, upon request, a valid release for the payment of the prize and will not make any further claim in respect of that prize.

12. (1) The Corporation shall not pay a prize or a purported prize in a lottery scheme if the payment of the prize could cause the total amount of the prizes to be won in the scheme, as set out in the game rules for the scheme, to be exceeded.

(2) Subsection (1) applies despite any statement to the contrary that is set out in or implied by an advertisement, a lottery ticket or another form of evidence of participation in the lottery scheme.

13. (1) The Corporation shall establish and maintain a reserve fund for prizes in lottery schemes.

(2) The Corporation shall maintain in the reserve fund an amount at least equal to the sum of the prizes available to be won in each lottery scheme to which the fund relates.

(3) The monetary value of a prize that is not a money prize is the cost to the Corporation of the prize, as calculated by the Corporation.

(4) No payments may be made from the reserve fund except payments of prizes to winners in the lottery schemes to which the fund relates.

CANCELLATION, ETC., OF A LOTTERY SCHEME

14. (1) The Corporation may suspend, recall, withdraw or cancel all or part of a lottery scheme at any time before the period for claiming prizes expires.

(2) The Corporation may impose such conditions on the suspension, recall, withdrawal or cancellation of all or part of a lottery scheme as it considers appropriate.

(3) Upon suspending, recalling, withdrawing or cancelling all or part of a lottery scheme, the Corporation shall not pay to any participant in the scheme an amount greater than the amount the participant paid to a vendor in order to participate in the scheme.

(4) Upon suspending, recalling, withdrawing or cancelling all or part of a lottery scheme, the Corporation is not liable to reimburse a participant in the scheme unless the the participant's ticket or such other evidence of his, her or its participation or attempted participation as the Corporation may require is returned to the Corporation.

15/00

ONTARIO REGULATION 199/00
made under the
ONTARIO LOTTERY AND GAMING CORPORATION ACT, 1999

Made: March 21, 2000
Filed: March 23, 2000

PAYMENTS INTO THE CONSOLIDATED REVENUE FUND

1. The Corporation shall pay into the Consolidated Revenue Fund 20 per cent of the revenue that it receives each week from the operation of casinos under the Act, after paying winnings to players.

2. The Corporation shall make the payment required by section 1 each week, based on its revenue for the preceding week.

15/00

ONTARIO REGULATION 200/00
made under the
ONTARIO LOTTERY AND GAMING CORPORATION ACT, 1999

Made: March 21, 2000
Filed: March 23, 2000

CHARITY CASINOS

1. For the purposes of the definition of "charity casino" in section 1 of the Act, the prescribed betting limit for a game of chance is $100.

2. (1) For the purposes of the definition of "charity casino" in section 1 of the Act, the prescribed limit on the number of games of chance at a gaming premises is the limit described in this section.

(2) The following rules apply if the gaming premises is located at a race track:

1. The prescribed limit on the number of games of chance conducted at a table or a wheel of fortune is determined with reference to the number of gaming positions at all of those games of chance on the premises. The number of gaming positions at all of those games of chance must not exceed 420.

2. There is no prescribed limit on other games of chance.

(3) At any other gaming premises, the prescribed limit on the number of games of chance is determined with reference to the number of gaming positions at all games of chance on the premises. The number of gaming positions at all of those games of chance must not exceed 870.

(4) In this section,

"gaming position" means, with respect to a game of chance, a position at which a person is permitted to participate in the game;

"race track" means a race track at which horse racing is regulated under the *Racing Commission Act*.

15/00

ONTARIO REGULATION 201/00
made under the
DRUG INTERCHANGEABILITY AND DISPENSING FEE ACT

Made: March 21, 2000
Filed: March 23, 2000

Amending Reg. 935 of R.R.O. 1990
(General)

Note: Since the end of 1998, Regulation 935 has been amended by Ontario Regulations 73/99, 231/99, 313/99, 333/99, 402/99 and 587/99. Previous amendments are listed in the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1998.

1. (1) The definition of "Formulary" in subsection 1 (1) of Regulation 935 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is amended by striking out "September 15, 1999 and January 17, 2000" and substituting "September 15, 1999, January 17, 2000 and April 17, 2000".

(2) Subsections 1 (2), (3) and (4) of the Regulation are revoked.

2. This Regulation comes into force on April 17, 2000.

15/00

ONTARIO REGULATION 202/00
made under the
ONTARIO DRUG BENEFIT ACT

Made: March 21, 2000
Filed: March 23, 2000

Amending O. Reg. 201/96
(General)

Note: Since the end of 1998, Ontario Regulation 201/96 has been amended by Ontario Regulations 72/99, 74/99, 312/99, 332/99, 374/99, 401/99, 574/99, 588/99 and 69/00. Previous amendments are listed in the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1998.

1. (1) The definition of "Formulary" in subsection 1 (1) of Ontario Regulation 201/96 is amended by striking out "September 15, 1999 and January 17, 2000" and substituting "September 15, 1999, January 17, 2000 and April 17, 2000".

(2) Subsections 1 (2) and (3) of the Regulation are revoked.

2. This Regulation comes into force on April 17, 2000.

15/00

ONTARIO REGULATION 203/00
made under the
DIETETICS ACT, 1991

Made: January 12, 2000
Approved: March 21, 2000
Filed: March 23, 2000

Amending O. Reg. 680/93
(Professional Misconduct)

Note: Ontario Regulation 680/93 has not previously been amended.

1. Section 1 of Ontario Regulation 680/93 is amended by adding the following paragraphs:

37. Failing to co-operate with the Quality Assurance Committee or with a panel of that committee or with any assessor it appoints and failing to carry out a self-assessment in accordance with guidelines and policies established by the College and distributed to members.

38. Failing to carry out any requirement or order of the Quality Assurance Committee or a panel of that committee, including refusing to undergo remediation or a practice assessment required by the committee or panel or failing to complete remediation within the time required by the committee or panel.

COUNCIL OF THE COLLEGE OF DIETITIANS OF ONTARIO:

MARY ANN BOCOCK
President

SHRILEY LEE
Registrar

Dated on January 12, 2000.

15/00

ONTARIO REGULATION 204/00
made under the
TENANT PROTECTION ACT, 1997

Made: March 21, 2000
Filed: March 23, 2000

Amending O. Reg. 194/98
(General)

Note: Since the end of 1998, Ontario Regulation 194/98 has been amended by Ontario Regulations 76/00 and 143/00. Previous amendments are listed in the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1998.

1. (1) Subparagraph 1 iii of subsection 24 (1) of Ontario Regulation 194/98 is amended by striking out the portion before sub-subparagraph A and substituting the following:

iii. If a tax notice respecting the reference year municipal taxes and charges is issued on or after November 1 in the base year,

. . . . .

(2) Paragraph 2 of subsection 24 (2) of the Regulation is amended by striking out the portion before subparagraph i and substituting the following:

2. If a tax notice respecting the reference year municipal taxes and charges is issued on or after November 1 in the base year,

. . . . .

2. Subsection 28.2 (2) of the Regulation is revoked and the following substituted:

(2) Despite subsection (1), if the lawful rent for the rental units in a residential complex is reduced under subsection 136 (1) of the Act as a result of the 1997 municipal property tax for the complex exceeding the 1998 municipal property tax for the complex by more than the percentage prescribed in subsection 28.1 (1), the prescribed date on which the rent reduction takes effect for a rental unit in the complex for the purposes of subsection 136 (2) of the Act is May 31, 1999 if,

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 204/00
pris en application de la
LOI DE 1997 SUR LA PROTECTION DES LOCATAIRES

pris le 21 mars 2000
déposé le 23 mars 2000

modifiant le Règl. de l'Ont. 194/98
(Dispositions générales)

Remarque : Depuis la fin de 1998, le Règlement de l'Ontario 194/98 a été modifié par les Règlements de l'Ontario 76/00 et 143/00. Les modifications antérieures sont indiquées dans la Table des règlements figurant dans les Lois de l'Ontario de 1998.

1. (1) La sous-disposition 1 iii du paragraphe 24 (1) du Règlement de l'Ontario 194/98 est modifiée par substitution de ce qui suit au passage précédant la sous-sous-disposition A :

iii. Si un avis d'imposition concernant les redevances et impôts municipaux de l'année de référence est délivré le 1er novembre de l'année de base ou par la suite :

. . . . .

(2) La disposition 2 du paragraphe 24 (2) du Règlement est modifiée par substitution de ce qui suit au passage précédant la sous-disposition i :

2. Si un avis d'imposition concernant les redevances et impôts municipaux de l'année de référence est délivré le 1er novembre de l'année de base ou par la suite :

. . . . .

2. Le paragraphe 28.2 (2) du Règlement est abrogé et remplacé par ce qui suit :

(2) Malgré le paragraphe (1), si le loyer légal des logements locatifs d'un ensemble d'habitation est réduit aux termes du paragraphe 136 (1) de la Loi du fait que les impôts fonciers municipaux de 1997 prélevés sur l'ensemble dépassent ceux de 1998 à l'égard de celui-ci d'un pourcentage supérieur au pourcentage prescrit au paragraphe 28.1 (1), la date prescrite à laquelle la réduction de loyer prend effet à l'égard d'un logement locatif de l'ensemble pour l'application du paragraphe 136 (2) de la Loi est le 31 mai 1999 si, selon le cas :

(a) the tax notice effecting the reduction in the 1998 municipal property tax for the residential complex by more than the prescribed percentage is issued on or after November 1, 1999; or

(b) a notice of the rent reduction is required to be given under subsection 136 (3) of the Act, and the notice of rent reduction is given to the tenant of the rental unit on or after November 1, 1999.

(3) Subsection (2) does not apply if the tenant, former tenant, prospective tenant or subtenant of the rental unit has applied to the Tribunal under section 144 of the Act on or before December 30, 1999 for an order for the repayment of any rent paid in excess of the amount to which the lawful rent is reduced under subsection 136 (1) of the Act.

3. Subsections 28.4 (2) and (3) of the Regulation are revoked and the following substituted:

(2) An application referred to in subsection (1) shall be made,

(a) if a notice of the rent reduction is required to be given under subsection 136 (3) of the Act, on or before the later of,

(i) the ninetieth day following the day on which the person who will be the applicant is given the notice of rent reduction, and

(ii) March 31 in the year following the year in which the rent reduction takes effect;

(b) if a notice of the rent reduction is not required to be given under subsection 136 (3) of the Act, on or before the later of,

(i) the ninetieth day following the day on which the tax notice effecting the reduction in the municipal property tax and forming the basis of the rent reduction is issued, and

(ii) March 31 in the year following the year in which the rent reduction takes effect.

(3) Despite subsection (2), an application referred to in subsection (1) for an order varying a rent reduction resulting from a reduction in the 1998 municipal property tax shall be made on or before May 30, 2000 if,

(a) the tax notice effecting the reduction in the 1998 municipal property tax and forming the basis of the rent reduction is issued on or after November 1, 1999; or

(b) a notice of the rent reduction is required to be given under subsection 136 (3) of the Act, and the person who will be the applicant is given the notice of rent reduction on or after November 1, 1999.

(4) Despite subsection (2), an application referred to in subsection (1) for an order varying a rent reduction resulting from a reduction in the 1999 municipal property tax shall be made,

(a) if a notice of the rent reduction is required to be given under subsection 136 (3) of the Act, on or before the later of,

(i) the ninetieth day following the day on which the person who will be the applicant is given the notice of rent reduction, and

(ii) May 30, 2000;

(b) if a notice of the rent reduction is not required to be given under subsection 136 (3) of the Act, on or before the later of,

a) l'avis d'imposition qui donne effet à la réduction des impôts fonciers municipaux de 1998 à l'égard de l'ensemble d'habitation d'un pourcentage supérieur au pourcentage prescrit est délivré le 1er novembre 1999 ou par la suite;

b) un avis de la réduction du loyer doit être donné aux termes du paragraphe 136 (3) de la Loi et l'avis de réduction du loyer est donné au locataire du logement locatif le 1er novembre 1999 ou par la suite.

(3) Le paragraphe (2) ne s'applique pas si le locataire, l'ancien locataire, le locataire éventuel ou le sous-locataire du logement locatif a demandé par requête au Tribunal, aux termes de l'article 144 de la Loi au plus tard le 30 décembre 1999, de rendre une ordonnance prévoyant le remboursement de la tranche de loyer qu'il a payée en sus du montant auquel le loyer légal est ramené aux termes du paragraphe 136 (1) de la Loi.

3. Les paragraphes 28.4 (2) et (3) du Règlement sont abrogés et remplacés par ce qui suit :

(2) La requête visée au paragraphe (1) est présentée :

a) si un avis de la réduction du loyer doit être donné aux termes du paragraphe 136 (3) de la Loi, au plus tard au dernier en date des jours suivants :

(i) le 90e jour qui suit la date à laquelle est donné à la personne qui sera le requérant l'avis de réduction du loyer,

(ii) le 31 mars de l'année qui suit celle où la réduction du loyer prend effet;

b) si la remise d'un avis de la réduction du loyer n'est pas exigée aux termes du paragraphe 136 (3) de la Loi, au plus tard au dernier en date des jours suivants :

(i) le 90e jour qui suit la date où est délivré l'avis d'imposition qui donne effet à la réduction des impôts fonciers municipaux et sur lequel la réduction du loyer est fondée,

(ii) le 31 mars de l'année qui suit celle où la réduction du loyer prend effet.

(3) Malgré le paragraphe (2), une requête visée au paragraphe (1) et ayant pour objet une ordonnance modifiant le montant de la réduction du loyer résultant d'une réduction des impôts fonciers municipaux de 1998 est présentée au plus tard le 30 mai 2000 si, selon le cas :

a) l'avis d'imposition qui donne effet à la réduction des impôts fonciers municipaux de 1998 et sur lequel la réduction du loyer est fondée est délivré le 1er novembre 1999 ou par la suite;

b) un avis de la réduction du loyer doit être donné aux termes du paragraphe 136 (3) de la Loi et l'avis de réduction du loyer est donné à la personne qui sera le requérant le 1er novembre 1999 ou par la suite.

(4) Malgré le paragraphe (2), une requête visée au paragraphe (1) et ayant pour objet une ordonnance modifiant le montant de la réduction du loyer résultant d'une réduction des impôts fonciers municipaux de 1999 est présentée :

a) si un avis de la réduction du loyer doit être donné aux termes du paragraphe 136 (3) de la Loi, au plus tard au dernier en date des jours suivants :

(i) le 90e jour qui suit la date à laquelle est donné à la personne qui sera le requérant l'avis de réduction du loyer,

(ii) le 30 mai 2000;

b) si la remise d'un avis de la réduction du loyer n'est pas exigée aux termes du paragraphe 136 (3) de la Loi, au plus tard au dernier en date des jours suivants :

(i) the ninetieth day following the day on which the tax notice effecting the reduction in the 1999 municipal property tax and forming the basis of the rent reduction is issued, and

(ii) May 30, 2000.

4. Paragraph 2 of subsection 31 (1.1) of the Regulation is amended by striking out the portion before subparagraph i and substituting the following:

2. If a tax notice respecting the reference year municipal taxes and charges is issued on or after November 1 in the base year,

. . . . .

(i) le 90e jour qui suit la date où est délivré l'avis d'imposition qui donne effet à la réduction des impôts fonciers municipaux de 1999 et sur lequel la réduction du loyer est fondée,

(ii) le 30 mai 2000.

4. La disposition 2 du paragraphe 31 (1.1) du Règlement est modifiée par substitution de ce qui suit au passage précédant la sous-disposition i :

2. Si un avis d'imposition concernant les redevances et impôts municipaux de l'année de référence est délivré le 1er novembre de l'année de base ou par la suite :

. . . . .

15/00

ONTARIO REGULATION 205/00
made under the
BUILDING CODE ACT, 1992

Made: March 21, 2000
Filed: March 23, 2000

Amending O. Reg. 403/97
(General)

Note: Since the end of 1998, Ontario Regulation 403/97 has been amended by Ontario Regulations 152/99, 278/99, 593/99 and 597/99. Previous amendments are listed in the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1998.

1. Article 1.1.3.2. of Ontario Regulation 403/97 is amended by adding the following definition:

Gaming premise means a gaming premises as defined in the *Ontario Lottery and Gaming Corporation Act, 1999*.

2. Sentence 2.4.1.2.(1) of the Regulation is amended by adding the following Clause:

(b.1) a *suite* or part of a *suite* of a Group A, Division 2 or a Group A, Division 4 *major occupancy* is converted to a *gaming premise*,

3. (1) Clause 3.3.1.12.(10) (c) of the Regulation is revoked and the following substituted:

(c) except as provided in Sentence (10.1), requiring a latch release device by Article 3.3.2.6.

(2) Article 3.3.1.12. of the Regulation is amended by adding the following Sentence:

(10.1) A door in an *access to exit* in a *gaming premise* is permitted to be equipped with an electromagnetic locking device conforming to Sentences 3.4.6.15.(4) and (6.1).

4. (1) Sentence 3.4.6.15.(5) of the Regulation is amended by striking out "Sentence (6)" in the portion before Clause (a) and substituting "Sentences (6) and (6.1)".

(2) Article 3.4.6.15. of the Regulation is amended by adding the following Sentence:

(6.1) Electromagnetic locks are permitted to be installed on an *exit* door that serves only a *gaming premise* if

(a) the gaming premise is located within a sprinklered floor area,

(b) *smoke detectors* are installed in each room and each corridor accessible to the public,

(c) a force of not more than 90 N applied to the door opening hardware initiates an irreversible process that will release the locking device within 15 s and not relock until the door has been opened, and

(d) a legible sign conforming with Clause (4) (h) is permanently mounted on the *exit* door to indicate that the locking device will release within 15 s of applying pressure to the door release hardware.

5. Sentence 10.1.1.2.(1) of the Regulation is amended by adding the following Clause:

(a.1) a *suite* or part of a *suite* of a Group A, Division 2 or a Group A, Division 4 *major occupancy* is converted to a *gaming premise*,

6. (1) Table 10.3.2.2.A of the Regulation is amended by adding the following:

(i) door release hardware requirements in Articles 3.3.1.12. and 3.4.6.15., and

(2) Table 10.3.2.2.A of the Regulation is amended by striking out Clause (b) in Column 2 and substituting the following:

(b) *Compliance alternatives* as listed to *access to exit* and *exit* widths, number of *exits*, door release hardware, and travel distance may be used.

7. Sentence 11.4.2.3.(1) of the Regulation is amended by adding the following Clause:

(b.1) a *suite* or part of a *suite* of a Group A, Division 2 or a Group A, Division 4 *major occupancy* is converted to a *gaming premise*,

8. Table 11.2.1.1.C. of the Regulation is amended by adding the following:

Gaming premise	3	4	6
Column 1	2	3	4

9. (1) Table 11.4.3.3. of the Regulation is amended by striking out "and" at the end of Clause (f) in Row (2) of Column 2, by adding "and" at the end of Clause (g) and by adding the following Clause:

(h) door release hardware requirements in Articles 3.3.1.12. and 3.4.6.15.,

(2) Table 11.4.3.3. of the Regulation is amended by striking out "and" at the end of Clause (g) in Row (3) of Column 2, by adding "and" at the end of Clause (h) and by adding the following Clause:

(i) door release hardware requirements in Articles 3.3.1.12. and 3.4.6.15.,

(3) Table 11.4.3.3. of the Regulation is amended by striking out Clause (b) in Row (2) of Column 3 and substituting the following:

(b) *Compliance alternatives* as listed to *access to exit* and *exit* widths, number of *exits*, door release hardware, and travel distance may be used.

(4) Table 11.4.3.3. of the Regulation is amended by striking out Clause (b) in Row (3) of Column 3 and substituting the following:

(b) *Compliance alternatives* as listed to *access to exit* and *exit* widths, number of *exits*, door release hardware, and travel distance may be used.

10. This Regulation comes into force on April 1, 2000.

15/00

ONTARIO REGULATION 206/00
made under the
CHILD AND FAMILY SERVICES ACT

Made: March 22, 2000
Filed: March 23, 2000

PROCEDURES, PRACTICES AND STANDARDS OF SERVICE FOR CHILD PROTECTION CASES

1. In this Regulation,

"child" has the same meaning as in Part III of the Act;

"Child Protection Fast Track Information System" means the database containing information extracted from the records kept by societies respecting children and families with whom the society has had contact in connection with the society's function under clause 15 (3) (a) of the Act;

"Risk Assessment Model" means the Ministry of Community and Social Services publication titled "Risk Assessment Model for Child Protection in Ontario" and dated March 2000.

2. Within 24 hours after receiving information that a child is or may be in need of protection, a society shall,

(a) record the information it received;

(b) rate the information it received in accordance with the rating criteria contained in the publication of the Ontario Association of Children's Aid Societies titled "Ontario Child Welfare ELIGIBILITY SPECTRUM" and dated March 2000;

(c) record the rating made under clause (b) and the reasons for the rating;

(d) search the Child Protection Fast Track Information System for information that may be relevant in determining whether or not there are reasonable and probable grounds to believe that the child or any other child in the same family is in need of protection;

(e) record the information that may be relevant found under clause (d);

(f) decide, in accordance with the Risk Assessment Model, whether or not a full child protection investigation should be initiated with respect to the child and any other child in the same family;

(g) record the decision made under clause (f);

(h) if the decision made under clause (f) is that a full child protection investigation should be initiated,

(i) determine, in accordance with the Risk Assessment Model, the time within which a child protection worker should first meet with the child who is, or the children who are, the subject of the investigation, and

(ii) develop, in accordance with the Risk Assessment Model, a plan for carrying out the investigation; and

(i) record the determination made under subclause (h) (i) and the plan developed under subclause (h) (ii).

3. A society shall ensure that,

(a) when a child protection worker first meets with the child who is, or any of the children who are, the subject of a full child protection investigation, the worker conducts a safety assessment in accordance with the Risk Assessment Model and takes the actions that are immediately necessary to protect the child or children, as the case may be; and

(b) as soon as possible and no later than 24 hours after the first meeting referred to in clause (a), the worker records the safety assessment conducted under clause (a) and the actions, if any, the worker has taken under clause (a) to protect the child or children, as the case may be.

4. (1) After completing a full child protection investigation, a society shall,

(a) record the findings of the investigation;

(b) determine, in accordance with the Risk Assessment Model, whether or not there are reasonable and probable grounds to believe that the child who was, or any of the children who were, the subject of the investigation is in need of protection; and

(c) record the determination made under clause (b) and the reasons for it.

(2) If the determination made by the society under clause (1) (b) is that there are reasonable and probable grounds to believe that the child who was, or any of the children who were, the subject of the investigation is in need of protection, the society shall,

(a) carry out, in accordance with the Risk Assessment Model, a risk assessment and an assessment of other child protection issues;

(b) develop and carry out, in accordance with the Risk Assessment Model, a plan for reducing the risk of future harm to the child who is, or the children who are, believed to be in need of protection; and

(c) record the assessments carried out under clause (a), the plan developed under clause (b) and the steps taken to implement the plan.

(3) The society shall repeat the tasks it is required to perform under clauses (2) (a), (b) and (c) at least every six months until it determines,

in accordance with the Risk Assessment Model, that the child is, or the children are, as the case may be, no longer eligible for child protection services.

(4) When the society determines that the child is, or the children are, as the case may be, no longer eligible for child protection services, the society shall,

(a) review its most recent assessments under clause (2) (a) and its most recent plan under clause (2) (b); and

(b) record the review.

5. This Regulation comes into force on the day section 1 of the *Child and Family Services Amendment Act (Child Welfare Reform), 1999* comes into force.

JOHN R. BAIRD
Minister of Community and Social Services

Dated on March 22, 2000.

15/00

ONTARIO REGULATION 207/00
made under the
MOTOR VEHICLE DEALERS ACT

Made: March 21, 2000
Filed: March 23, 2000

Amending Reg. 801 of R.R.O. 1990
(General)

Note: Regulation 801 has previously been amended. Those amendments are listed in the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1998.

1. (1) Section 1 of the Schedule to Regulation 801 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is amended by adding the following definition:

"customer" means a natural person but does not include a natural person, partnership or association of individuals acting in the course of carrying on business; ("client")

(2) Subsection 12 (4) of the Schedule to the Regulation is revoked.

15/00

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 207/00
pris en application de la
LOI SUR LES COMMERÇANTS DE VÉHICULES AUTOMOBILES

pris le 21 mars 2000
déposé le 23 mars 2000

modifiant le Règl. 801 des R.R.O. de 1990
(Dispositions générales)

Remarque : Le Règlement 801 a été modifié antérieurement. Ces modifications sont indiquées dans la Table des règlements figurant dans les Lois de l'Ontario de 1998.

1. (1) L'article 1 de l'annexe du Règlement 801 des Règlements refondus de l'Ontario de 1990 est modifié par adjonction de la définition suivante :

«client» Personne physique, à l'exclusion de la personne physique, de la société en nom collectif ou de l'association de personnes qui agissent dans le cadre habituel de leur commerce. («customer»)

(2) Le paragraphe 12 (4) de l'annexe du Règlement est abrogé.

ONTARIO REGULATION 208/00
made under the
GAMING CONTROL ACT, 1992

Made: March 21, 2000
Filed: March 23, 2000

Amending O. Reg. 385/99
(Games of Chance Conducted and Managed by the Ontario Casino Corporation and the Ontario Lottery Corporation)

Note: Ontario Regulation 385/99 has not previously been amended.

1. The title to Ontario Regulation 385/99 is revoked and the following substituted:

GAMES OF CHANCE CONDUCTED AND MANAGED BY THE ONTARIO LOTTERY AND GAMING CORPORATION

2. (1) Section 1 of the Regulation is amended by adding the following definition:

"casino" means a place that is kept for the purpose of playing a prescribed lottery scheme, but does not include a charity casino or a slot machine facility;

(2) The definitions of "charity casino", "operator" and "slot machine facility" in section 1 of the Regulation are revoked and the following substituted:

"charity casino" means a charity casino as defined in the *Ontario Lottery and Gaming Corporation Act, 1999*;

"operator" means the Ontario Lottery and Gaming Corporation or a registered gaming-related supplier who operates a gaming premises that is a casino, charity casino, slot machine facility or the premises used for a prescribed lottery scheme under contract with the Ontario Lottery and Gaming Corporation;

"slot machine facility" means a place that is kept for the purpose of playing a game of chance operated on or through a slot machine, and includes the premises where services ancillary to the game of chance are provided, but does not include a casino or a charity casino;

(3) Clause (d) of the definition of "gaming key employee" in section 1 of the Regulation is amended by striking out "the Ontario Casino Corporation, the Ontario Lottery Corporation" and substituting "the Ontario Lottery and Gaming Corporation".

(4) The definition of "gaming-related supplier" in section 1 of the Regulation is amended by striking out the portion before clause (a) and substituting the following:

"gaming-related supplier" means a person, other than the Ontario Lottery and Gaming Corporation, who,

. . . . .

(5) Clause (e) of the definition of "gaming-related supplier" in section 1 of the Regulation is amended by striking out "the Ontario Casino Corporation, the Ontario Lottery Corporation" and substituting "the Ontario Lottery and Gaming Corporation".

3. Section 2 of the Regulation is revoked and the following substituted:

2. The following lottery schemes are prescribed for the purposes of clause (b) of the definition of "game of chance" in subsection 1 (1) of the Act:

1. A lottery scheme operated on or through a slot machine.

2. A lottery scheme played on tables or wheels of fortune, including card games, roulette, keno, and dice games.

4. Section 4 of the Regulation is amended by striking out "the Ontario Casino Corporation, the Ontario Lottery Corporation" and substituting "the Ontario Lottery and Gaming Corporation".

5. Subsection 5 (1) of the Regulation is amended by striking out "the Ontario Casino Corporation, the Ontario Lottery Corporation" and substituting "the Ontario Lottery and Gaming Corporation".

6. Subsection 10 (3) of the Regulation is amended by striking out "the Ontario Lottery Corporation".

7. (1) Subsection 11 (2) of the Regulation is amended by striking out "or is a registered gaming-related supplier" and substituting "is a registered gaming-related supplier or the Ontario Lottery and Gaming Corporation".

(2) Clause 11 (6) (d) of the Regulation is amended by striking out "or with the Ontario Lottery Corporation".

(3) Clause 11 (7) (a) of the Regulation is revoked and the following substituted:

(a) within 30 days after the termination of the registration, the registrant applies to the Registrar to have the name of the operator or the non-gaming-related supplier named in the registration replaced with the name of another operator or non-gaming-related supplier; and

(4) Subsection 11 (8) of the Regulation is amended by striking out "or the Ontario Lottery Corporation".

8. Section 12 of the Regulation is amended by striking out "the Ontario Lottery Corporation" and substituting "the Ontario Lottery and Gaming Corporation".

9. Subsection 13 (2) of the Regulation is revoked.

10. (1) Subsection 30 (1) of the Regulation is revoked and the following substituted:

(1) An operator of a gaming premises shall submit to the board of the Commission for its approval a complete description of each game of chance that it intends to offer for play at the premises.

(2) Clause 30 (2) (b) of the Regulation is revoked and the following substituted:

(b) the chances of winning the game and the advantage of the operator in relation to each wager; and

(3) Subsection 30 (3) of the Regulation is revoked.

(4) Subsection 30 (4) of the Regulation is revoked and the following substituted:

(4) An operator of a gaming premises shall ensure that the games of chance offered for play at the premises are approved by the board and played in accordance with the rules approved by the board.

(5) Subsection 30 (5) of the Regulation is revoked.

11. (1) Paragraph 3 of subsection 32 (1) of the Regulation is revoked and the following substituted:

3. An individual who the operator has reason to believe has been excluded from the premises under subsection 3.6 (1) of the Act.

(2) Paragraph 7 of subsection 32 (1) of the Regulation is revoked.

(3) Paragraph 8 of subsection 32 (1) of the Regulation is revoked and the following substituted:

8. Directors, officers and employees of the Ontario Lottery and Gaming Corporation.

12. (1) Section 35 of the Regulation is amended by striking out the heading and the portion before paragraph 1 and substituting the following:

EXCLUSION OF INDIVIDUALS FROM GAMING PREMISES

35. For the purposes of subsection 3.6 (1) of the Act, the following are prescribed as criteria for refusing an individual access to a gaming premises:

. . . . .

(2) Paragraph 1 of section 35 of the Regulation is revoked and the following substituted:

1. The individual has been excluded from premises where gaming occurs by any other jurisdiction where gaming is legal.

13. (1) Subsection 36 (1) of the Regulation is revoked and the following substituted:

(1) Before the board of the Commission issues a direction to the Ontario Lottery and Gaming Corporation requiring it to refuse to allow an individual access to its gaming premises in Ontario, it shall serve a notice of the proposed direction on the individual by registered mail to the individual's last known address.

(2) Clause 36 (2) (c) of the Regulation is amended by striking out "casinos; and" and substituting "gaming premises of the Ontario Lottery and Gaming Corporation; and".

(3) Subclause 36 (3) (d) (i) of the Regulation is amended by striking out "casinos, or" and substituting "gaming premises of the Ontario Lottery and Gaming Corporation, or".

(4) Subclause 36 (3) (d) (ii) of the Regulation is amended by striking out "casinos" and substituting "gaming premises of the Ontario Lottery and Gaming Corporation".

14. Subsection 37 (1) of the Regulation is amended by striking out "the Ontario Casino Corporation requiring it to refuse to allow an individual access to casinos" and substituting "the Ontario Lottery and Gaming Corporation requiring it to refuse to allow an individual access to its gaming premises".

15. Subsection 38 (5) of the Regulation is revoked and the following substituted:

(5) If the board is satisfied that the individual has shown cause why the direction should be revoked, it shall issue a direction to that effect to the Ontario Lottery and Gaming Corporation and, on receiving it, the Corporation shall no longer refuse the individual access to its gaming premises in Ontario.

16. The Regulation is amended by adding the following section:

REGISTRAR'S INQUIRY OR INVESTIGATION

38.1 (1) If, following an inquiry or investigation under subsection 9 (1.1) of the Act, the Registrar is of the opinion that a person may not be suitable to be a member of the Board of the Ontario Lottery and Gaming Corporation or to exercise significant decision-making authority with respect to the conduct, management or operation of games of chance, the Registrar shall advise the person of that fact and the reasons for the opinion.

(2) The person is entitled to make submissions to the Registrar with respect to the inquiry or investigation before the Registrar forms a final opinion.

17. This Regulation comes into force on the day section 19 of Schedule L to the *Red Tape Reduction Act, 1999* comes into force.

15/00

ONTARIO REGULATION 209/00
made under the
ALCOHOL AND GAMING REGULATION AND PUBLIC PROTECTION ACT, 1996

Made: March 21, 2000
Filed: March 23, 2000

Amending O. Reg. 61/98
(Assignment of Powers and Duties — Liquor Licence Act)

Note: Ontario Regulation 61/98 has not previously been amended.

1. (1) The Table to Ontario Regulation 61/98 is amended by adding the following items:

1.1	Subsection 6 (4.2)	1. Board may issue licence in described circumstances despite subsection (4.1) 2. Reference to Board — consideration of financial relationship and public interest	1. Registrar 2. Board

1.1	Paragraphe 6 (4.2)	1. Délivrance d'un permis par la Commission dans certaines circonstances malgré le paragraphe (4.1) 2. Mention de la Commission — examen de la relation financière et de l'intérêt public	1. Registrateur 2. Conseil

. . . . .

10.1	Subclause 8 (4) (c) (i)	1. Member of Board may approve application if objections are determined to be frivolous or vexatious 2. Reference to member of Board — determination whether objections are frivolous or vexatious	1. Registrar 2. Board

10.1	Sous-alinéa 8 (4) c) (i)	1. Agrément de la demande par le membre de la Commission si les objections sont jugées frivoles ou vexatoires 2. Mention d'un membre de la Commission — décision quant à savoir si les objections sont frivoles ou vexatoires	1. Registrateur 2. Conseil

. . . . .

23.1	Subsection 11.1 (1)	Reference to Board — receipt of application for licence to operate brew on premise facility	Registrar
23.2	Subsection 11.1 (3)	1. Member or employee of Board to consider application 2. Member or employee of Board may approve application or direct proposal	1. Registrar 2. Registrar
23.3	Subsection 11.1 (4)	Member or employee of Board may add conditions to licence on consent	Registrar

---

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 209/00
pris en application de la
LOI DE 1996 SUR LA RÉGLEMENTATION DES ALCOOLS ET DES JEUX ET LA PROTECTION DU PUBLIC

pris le 21 mars 2000
déposé le 23 mars 2000

modifiant le Règl. de l'Ont. 61/98
(Attribution des pouvoirs et des fonctions — Loi sur les permis d'alcool)

Remarque : Le Règlement de l'Ontario 61/98 n'a pas été modifié antérieurement.

1. (1) Le tableau du Règlement de l'Ontario 61/98 est modifié par adjonction des numéros suivants :

23.1	Paragraphe 11.1 (1)	Mention de la Commission — réception d'une demande de permis d'exploitation d'un centre de brassage libre-service	Registrateur
23.2	Paragraphe 11.1 (3)	1. Demande examinée par un membre ou un employé de la Commission 2. Demande agréée ou proposition exigée par un membre ou un employé de la Commission	1. Registrateur 2. Registrateur
23.3	Paragraphe 11.1 (4)	Assujettissement du permis à des conditions par le membre ou l'employé de la Commission, sur consentement	Registrateur

. . . . .

34.1	Subsection 15 (4.1)	Member or employee of Board may initiate disciplinary proceedings against brew on premise licensees	Registrar

34.1	Paragraphe 15 (4.1)	Amorce d'une procédure disciplinaire contre les titulaires de permis d'exploitation d'un centre de brassage libre-service par un membre ou un employé de la Commission	Registrateur

. . . . .

61.1	Subsection 20 (4)	1. Reference to member of Board — determination of significant change in circumstances 2. Board may rescind order	1. Board 2. Board
61.2	Subsection 20.1 (2)	Board not to grant special occasion permit or caterer's endorsement	Registrar
61.3	Clauses 20.1 (2) (a) and (b)	Board's refusal of application or revocation or suspension of licence to sell liquor	Registrar or Board
61.4	Subsection 20.1 (3)	1. Board may authorize Sale or Service of liquor 2. Reference to Board — refusal to issue licence	1. Board 2. Board

61.1	Paragraphe 20 (4)	1. Mention d'un membre de la Commission — décision quant à savoir s'il y a eu un changement important dans les circonstances 2. Annulation de l'ordonnance par la Commission	1. Conseil 2. Conseil
61.2	Paragraphe 20.1 (2)	Interdiction pour la Commission de délivrer un permis de circonstance ou un avenant relatif au traiteur	Registrateur
61.3	Alinéas 20.1 (2) a) et b)	Refus d'une demande ou révocation ou suspension d'un permis de vente d'alcool par la Commission	Registrateur ou Conseil
61.4	Paragraphe 20.1 (3)	1. Autorisation de vente ou de service d'alcool accordée par la Commission 2. Mention de la Commission — refus de délivrer un permis	1. Conseil 2. Conseil

. . . . .

76.1	Clause 33.1 (1) (e)	Reference to Board — issue of licence or permit	Registrar

76.1	Alinéa 33.1 (1) e)	Mention de la Commission — délivrance d'un permis ou d'un permis de circonstance	Registrateur

. . . . .

90.1	Paragraph 9.1 of subsection 62 (1)	Reference to Board — receipt of information and returns	Registrar

90.1	Disposition 9.1 du paragraphe 62 (1)	Mention de la Commission — réception de renseignements et de rapports	Registrateur

. . . . .

91.1	Paragraph 10.1 of subsection 62 (1)	Reference to Board — approval of advertisements	Registrar

91.1	Disposition 10.1 du paragraphe 62 (1)	Mention de la Commission — approbation des annonces publicitaires	Registrateur

(2) Item 3 of the Table to the Regulation is revoked and the following substituted:

3.	Subsection 7 (1)	1. Board to notify public of new licence application 2. Reference to Board — approval of alternative means of giving notice	1. Registrar 2. Registrar

(2) Le numéro 3 du tableau du Règlement est abrogé et remplacé par ce qui suit :

3.	Paragraphe 7 (1)	1. Avis d'une demande de permis donné au public par la Commission 2. Mention de la Commission — approbation d'une autre manière de donner un avis	1. Registrateur 2. Registrateur

(3) Item 72 of the Table to the Regulation is amended by striking out "Registrar" in Column 3 and substituting "Board".

(4) Item 91 of the Table to the Regulation is amended by striking out "Board" in Column 3 and substituting "Registrar".

(3) Le numéro 72 du tableau du Règlement est modifié par substitution de «Conseil» à «Registrateur» à la colonne 3.

(4) Le numéro 91 du tableau du Règlement est modifié par substitution de «Registrateur» à «Conseil» à la colonne 3.

15/00

ONTARIO REGULATION 210/00
made under the
GAMING CONTROL ACT, 1992

Made: March 21, 2000
Filed: March 23, 2000

Amending O. Reg. 197/95
(General — Games of Chance Not Held in Casinos)

Note: Ontario Regulation 197/95 has previously been amended. Those amendments are listed in the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1998.

1. The title to Ontario Regulation 197/95 is revoked and the following substituted:

GENERAL — GAMES OF CHANCE HELD UNDER A LICENCE

2. Section 7 of the Regulation is revoked and the following substituted:

7. The rules of play for a lottery scheme described in section 1 shall be the same as the rules of play approved by the board of the Alcohol and Gaming Commission of Ontario for games of chance conducted and managed by the Ontario Lottery and Gaming Corporation.

3. This Regulation comes into force on the day section 19 of Schedule L to the *Red Tape Reduction Act, 1999* comes into force.

15/00

ONTARIO REGULATION 211/00
made under the
GAMING CONTROL ACT, 1992

Made: March 21, 2000
Filed: March 23, 2000

Amending O. Reg. 68/94
(Registration of Suppliers and Gaming Assistants — Games of Chance Not Held in Casinos)

Note: Ontario Regulation 68/94 has previously been amended. Those amendments are listed in the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1998.

1. The title to Ontario Regulation 68/94 is revoked and the following substituted:

REGISTRATION OF SUPPLIERS AND GAMING ASSISTANTS — GAMES OF CHANCE HELD UNDER A LICENCE

2. This Regulation comes into force on the day section 19 of Schedule L to the *Red Tape Reduction Act, 1999* comes into force.

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 211/00
pris en application de la
LOI DE 1992 SUR LA RÉGLEMENTATION DES JEUX

pris le 21 mars 2000
déposé le 23 mars 2000

modifiant le Règl. de l'Ont. 68/94
(Inscription des fournisseurs et des préposés au jeu — jeux de hasard ne se déroulant pas dans des casinos)

Remarque : Le Règlement de l'Ontario 68/94 a été modifié antérieurement. Ces modifications sont indiquées dans la Table des règlements figurant dans les Lois de l'Ontario de 1998.

1. Le titre du Règlement de l'Ontario 68/94 est abrogé et remplacé par ce qui suit :

INSCRIPTION DES FOURNISSEURS ET DES PRÉPOSÉS AU JEU — JEUX DE HASARD SE DÉROULANT AUX TERMES D'UNE LICENCE

2. Le présent règlement entre en vigueur le jour où l'article 19 de l'annexe L de la *Loi de 1999 visant à réduire les formalités administratives* entre en vigueur.

15/00

ONTARIO REGULATION 212/00
made under the
NURSING ACT, 1991

Made: November 4, 1999
Approved: February 2, 2000
Filed: March 24, 2000

Amending O. Reg. 275/94
(General)

Note: Since the end of 1998, Ontario Regulation 275/94 has been amended by Ontario Regulation 158/00. Previous amendments are listed in the Table of Regulations in the Statutes of Ontario, 1998.

1. Subsection 1 (1) of Ontario Regulation 275/94 is amended by adding the following paragraph:

6. Retired.

2. Subsection 2 (1) of the Regulation is amended by adding the following paragraph:

5. Retired.

3. (1) Subsection 5 (1) of the Regulation is amended by striking out the portion before paragraph 1 and substituting the following:

(1) The following are the registration requirements for a certificate of registration of any class other than a retired class:

. . . . .

(2) Subsection 5 (2) of the Regulation is amended by inserting "of any class" after "registration" in the second line.

4. (1) Subsection 6 (1) of the Regulation is amended by adding "Prior to January 1, 2005" at the beginning.

(2) Section 6 of the Regulation is amended by adding the following subsections:

(1.1) After December 31, 2004, the following are non-exemptible registration requirements for a general certificate of registration as a registered nurse:

1. The applicant,

   i. must have received a baccalaureate degree in nursing granted by a university in Ontario whose program was, at the time the applicant graduated, approved by a body or bodies designated by the Council or by the Council itself,

   ii. must have received a baccalaureate degree in nursing granted by a university in another province or territory in Canada that, at the time the applicant graduated, was, in the opinion of the Registration Committee, equivalent to the degree described in subparagraph i,

   iii. must have graduated prior to January 1, 2005 from a nursing program in another province or territory in Canada that was, at the time the applicant graduated, accepted by the regulatory body for nursing in that province or territory and been registered with that regulatory body or another regulatory body for nursing in a province or territory in Canada in an equivalent class prior to January 1, 2005,

   iv. must have graduated from a nursing program outside Canada that the Registration Committee determines was, at the time the applicant graduated, equivalent to a nursing program in Ontario that is currently approved in accordance with subparagraph i, or

   v. must have graduated from a nursing program other than one referred to in subparagraph i, ii, iii or iv and must also satisfy the Registration Committee that he or she has obtained additional nursing education or experience that, together with the education provided by the nursing program from which he or she graduated, is equivalent to the education provided by a nursing program in Ontario that is currently approved in accordance with subparagraph i.

2. At the time of successfully completing all other requirements for registration as a registered nurse in the general class or at the time of application, whichever is later, the applicant must satisfy the Registration Committee,

   i. that he or she graduated from a program described in subparagraph 1 i, ii, iii or iv within the past five years,

   ii. that he or she has no need for additional education or experience based on evidence of safe nursing practice during the past five years, or

   iii. that he or she has successfully completed the additional education or obtained the additional experience that the Registration Committee determines is necessary to enable him or her to practise safely as a registered nurse in the general class in the future.

3. The applicant must have passed the examination for registration as a nurse set by the Canadian Nurses Association or an examination approved as equivalent by the Registration Committee.

(1.2) Subparagraph 1 i of subsection (1.1) shall not be interpreted to prevent a college of applied arts and technology from collaborating with a university in delivering a nursing program graduation from which is recognized by the granting by the university of a baccalaureate degree.

(1.3) Subsection (1.1) applies to any application for a general certificate of registration as a registered nurse unless the applicant has met all of the requirements for the issuance of the certificate prior to January 1, 2005.

(1.4) Subsection (1.1) shall not be interpreted to affect in any way,

(a) the right of a member who, on December 31, 2004, holds a general or extended certificate of registration as a registered nurse to continue to be a member in that class; or

(b) the right of a former member who held a general or extended certificate of registration as a registered nurse to have his or her certificate of registration reinstated.

(3) Subparagraph 1 v of subsection 6 (2) of the Regulation is amended by inserting "or paragraph 1 of subsection (1.1)" after "subsection (1)" in the second line.

(4) Paragraph 3 of subsection 6 (3) of the Regulation is amended by inserting "or a program referred to in subparagraph 1 ii, iv or v of subsection (1.1)" after "(2)" in the second line.

5. (1) Subparagraph 2 i of subsection 9 (2) of the Regulation is revoked and the following substituted:

   i. paragraph 1 of subsection 6 (1), in the case of a registered nurse applicant who applies and satisfies all of the other requirements for a temporary certificate of registration prior to January 1, 2005 or satisfies the requirements of paragraph 1 of subsection 6 (1.1), or

(2) Paragraph 3 of subsection 9 (3) of the Regulation is amended by inserting "or a program referred to in subparagraph 1 ii, iv or v of subsection 6 (1.1)" after "or (2)" in the second line.

(3) Subparagraph 6 i of subsection 9 (3) of the Regulation is revoked and the following substituted:

i. graduated from a program described in subparagraph 1 i, ii or iii of subsection 6 (1) or a program described in subparagraph 1 i, ii, iii or iv of subsection 6 (1.1), or

6. (1) Paragraph 1 of subsection 11.1 (1) of the Regulation is revoked and the following substituted:

1. The applicant,

i. must hold or have held a general certificate of registration as a registered nurse, issued by the College, or

ii. must satisfy the Registration Committee,

A. that he or she meets the registration requirements for a general certificate of registration as a registered nurse as set out in paragraphs 1 and 3 of subsection 6 (1) or (1.1), or

B. that the applicant graduated from a program of nursing prior to January 1, 2005 and that, had the applicant applied prior to January 1, 2005, he or she would have met the registration requirements for a general certificate of registration as a registered nurse.

(2) Paragraph 3 of subsection 11.1 (2) of the Regulation is amended by inserting "or a program referred to in subparagraph 1 ii, iv or v of subsection 6 (1.1)" after "6 (1)" in the second line.

7. Section 12 of the Regulation is revoked and the following substituted:

12. (1) The examination that is a requirement for a certificate in a general class shall be administered by the College at least once a year.

(2) An applicant shall apply to write the examination at least 90 days before the date of the examination by filing an application with the College together with the prescribed fee.

(3) An applicant is eligible to take the applicable examination if the applicant has applied for,

(a) a general certificate of registration as a registered nurse and has satisfied the registration requirements described in paragraph 1 of subsection 6 (1) or (1.1);

(b) a general certificate of registration as a registered practical nurse and has satisfied the registration requirements described in paragraph 1 of subsection 6 (2).

(4) Subject to subsection (6), an applicant who is eligible under clause (3) (a) or (b) shall have six opportunities to achieve a passing score on the examination within the six-year period after the Registration Committee determines that the applicant has satisfied the registration requirements described in paragraph 1 of subsection 6 (1), (1.1) or (2).

(5) An applicant who achieves a passing score on the examination is prohibited from rewriting it.

(6) If the applicant does not achieve a passing score on the examination within three years of becoming eligible to write it or after three opportunities to write it, whichever occurs first, the applicant shall complete any further study that the Registration Committee specifies before being eligible to write or rewrite the examination.

8. The Regulation is amended by adding the following section:

RETIRED CLASS

12.1 (1) The following are registration requirements for a retired certificate of registration as a registered nurse:

1. The applicant must,

i. be 65 years of age or older,

ii. be a member of the College holding a general or extended class certificate of registration as a registered nurse or have previously been a member of the College holding a general or extended class certificate of registration as a registered nurse,

iii. not have been found guilty of a criminal offence or offence under the *Controlled Drugs and Substances Act* (Canada) or the *Food and Drug Act* (Canada),

iv. in the case of an applicant who was not a member at the time of the application, not have resigned or otherwise ceased to be a member of the College at a time when,

A. the member was in default of payment of fees,

B. the member was the subject of proceedings for professional misconduct, incompetence or incapacity, whether in Ontario or in another jurisdiction whether in relation to the nursing profession or another health profession,

C. the member was the subject of an outstanding order of a Committee, a panel of a Committee or a board of inquiry of the College,

D. the member was in breach of an order of a Committee, a panel of a Committee or a board of inquiry of the College,

E. the member was in violation of a decision of a panel of the Complaints Committee requiring the member to attend to be cautioned,

F. the member was the subject of an ongoing inquiry or investigation by the Registrar, a Committee, a panel of a Committee or a board of inquiry of the College, and

v. in the case of an applicant who, at the time of the application, is a member,

A. not be in default of payment of fees,

B. not be the subject of proceedings for professional misconduct, incompetence or incapacity, whether in Ontario or in another jurisdiction whether in relation to the nursing profession or another health profession,

C. not be the subject of an outstanding order of a Committee, a panel of a Committee or a board of inquiry of the College,

D. not be in breach of an order of a Committee, a panel of a Committee or a board of inquiry of the College,

E. not be in violation of a decision of a panel of the Complaints Committee requiring the member to attend to be cautioned,

F. not be the subject of an ongoing inquiry or investigation by the Registrar, a Committee, a panel of a Committee or a board of inquiry of the College.

(2) The following are registration requirements for a retired certificate of registration as a registered practical nurse:

1. The applicant must,

i. be 65 years of age or older,

ii. be a member of the College holding a general class certificate of registration as a registered practical nurse or have previously been a member of the College holding a general class certificate of registration as a registered practical nurse,

iii. not have been found guilty of a criminal offence or offence under the *Controlled Drugs and Substances Act* (Canada) or the *Food and Drug Act* (Canada),

iv. in the case of an applicant who was not a member at the time of the application, not have resigned or otherwise ceased to be a member of the College at a time when,

A. the member was in default of payment of fees,

B. the member was the subject of proceedings for professional misconduct, incompetence or incapacity, whether in Ontario or in another jurisdiction whether in relation to the nursing profession or another health profession,

C. the member was the subject of an outstanding order of a Committee, a panel of a Committee or a board of inquiry of the College,

D. the member was in breach of an order of a Committee, a panel of a Committee or a board of inquiry of the College,

E. the member was in violation of a decision of a panel of the Complaints Committee requiring the member to attend to be cautioned,

F. the member was the subject of an ongoing inquiry or investigation by the Registrar, a Committee, a panel of a Committee or a board of inquiry of the College, and

v. in the case of an applicant who, at the time of the application, is a member,

A. not be in default of payment of fees,

B. not be the subject of proceedings for professional misconduct, incompetence or incapacity, whether in Ontario or in another jurisdiction whether in relation to the nursing profession or another health profession,

C. not be the subject of an outstanding order of a Committee, a panel of a Committee or a board of inquiry of the College,

D. not be in breach of an order of a Committee, a panel of a Committee or a board of inquiry of the College,

E. not be in violation of a decision of a panel of the Complaints Committee requiring the member to attend to be cautioned,

F. not be the subject of an ongoing inquiry or investigation by the Registrar, a Committee, a panel of a Committee or a board of inquiry of the College.

(3) The registration requirement in subparagraphs 1 i and ii of subsection (1) and subparagraphs 1 i and ii of subsection (2) are non-exemptible.

(4) The following are conditions of a retired certificate of registration as a registered nurse or as a registered practical nurse:

1. The member shall not practise the profession of nursing.

2. Except as permitted by subsection 29 (1) of the *Regulated Health Professions Act, 1991*, the member shall not perform a controlled act, including one which is delegated.

3. The member shall not hold himself or herself out as a person qualified to practise in Ontario as a nurse, registered nurse, practical nurse, registered practical nurse or in any speciality of nursing.

4. The member shall be restricted to the use of the following title:

i. in the case of a holder of a retired certificate of registration as a registered nurse, "Registered Nurse, Retired", "RN Retired" or an equivalent in another language, or

ii. in the case of a holder of a retired certificate of registration as a registered practical nurse, "Registered Practical Nurse, Retired", "RPN Retired" or an equivalent in another language.

5. If no annual fee is payable by the member, the member shall confirm when requested by the College that he or she wishes to continue to be the holder of a retired certificate of registration.

(5) Any certificate of registration held by the member shall automatically be revoked immediately upon the issuance of a retired certificate of registration.

(6) A member holding a retired certificate of registration as a registered nurse or as a registered practical nurse shall be entitled to the reinstatement of the general or extended class certificate which the member previously held upon the approval of and subject to any terms, conditions and limitations which the Registration Committee considers appropriate.

9. Section 21 of the Regulation is amended by adding the following subsection:

(2) This Part does not apply to members holding a certificate of registration in a retired class.

COUNCIL OF THE COLLEGE OF NURSES OF ONTARIO:

MARY MACLEOD
President

MARGARET RISK
Executive Director

Dated on November 4, 1999.

15/00

CORRECTIONS

Ontario Regulation 24/00 under the *Courts of Justice Act* published in the February 19, 2000 issue of *The Ontario Gazette.*

Item 5 of Form 74.7, as set out in section 26 of Ontario Regulation 24/00, should have read as follows:

5. The following persons who are mentally incapable within the meaning of section 6 of the *Substitute Decisions Act, 1992* in respect of an issue in the proceeding, and who have guardians or attorneys acting under powers of attorney with authority to act in the proceeding, are entitled, whether their interest is contingent or vested, to share in the distribution of the estate:

Name and Address of Person	**Name and Address of Guardian or Attorney*** **Specify whether guardian or attorney*

Règlement de l'Ontario 24/00 pris en application de la *Loi sur les tribunaux judiciaires* et publié dans l'édition du 19 février 2000 de la *Gazette de l'Ontario*.

La disposition 5 de la formule 74.7, telle qu'elle est énoncée à l'article 26 du Règlement de l'Ontario 24/00, aurait dû être libellée comme suit :

5. Les personnes suivantes qui sont des incapables mentaux au sens de l'article 6 de la *Loi de 1992 sur la prise de décisions au nom d'autrui* à l'égard d'une question dans l'instance et qui ont un tuteur ou un procureur constitué en vertu d'une procuration qui est habilité à agir dans l'instance ont droit, que leur intérêt soit acquis ou éventuel, à une partie de la succession :

Nom et adresse de la personne	**Nom et adresse du tuteur ou du procureur*** **Préciser s'il s'agit d'un tuteur ou d'un procureur*

Ontario Regulation 153/00 under the *Fish and Wildlife Conservation Act, 1997* published in the March 18, 2000 issue of *The Ontario Gazette*.

Section 1 of Ontario Regulation 153/00 should have read as follows:

1. Item 1 of Table 8 of Ontario Regulation 670/98 is revoked and the following substituted:

1.	2, 3, 4, 5, 6, 7B, 8, 9A, 9B, 11A, 12A, 12B, 13, 14, 15A, 15B, 18A, 19, 21A, 21B, 22, 23, 24, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 38, 39, 40, 41, 42	From the Saturday closest to September 17 to the third Friday following, in any year.	From the Saturday closest to September 17 to the third Friday following, in any year.	1

Ontario Regulation 161/00 under the *Provincial Offences Act* published in the March 25, 2000 issue of *The Ontario Gazette.*

The Table to Ontario Regulation 161/00 should have read as follows:

TABLE

COLUMN 1	COLUMN 2
Fine Range $	Surcharge $
0 – 50	10
51 – 75	15
76 – 100	20
101 – 150	25
151 – 200	35
201 – 250	50
251 – 300	60
301 – 350	75
351 – 400	85
401 – 450	95
451 – 500	110
501 – 1000	125
Over 1000	25% of actual fine

INDEX 15

GOVERNMENT NOTICES/AVIS DU GOUVERNEMENT

Criminal Code/ Code criminel **665**
Motor Vehicle Transport Act/Truck Transportation Act/Loi sur les transports routiers/Loi sur le camionnage **666**
Ontario Highway Transport Board **667**
Certificates of Dissolution/Certificats de dissolution **668**
Cancellation of Certificates of Incorporation (Corporations Tax Act Defaulters)/Annulation de certificats de constitution en personne morale (Non-respect de la loi sur l'imposition des personnes morales) **669**
Notice of Default in Complying with the Corporations Tax Act/Avis d'inobservation de la loi sur les corporations **669**
Cancellation of Certificates of Incorporation (Business Corporations Act)/Annulation de certificats de constitution en personne morale (Loi sur les sociétés par actions) **669**
Erratum Notice/Avis d'Erreur **670**
Co-operative Corporations Act (Certificate of Incorporation Issued)/Loi sur les sociétés coopératives (Certificat de constitution délivrés) **670**
Co-operative Corporations Act (Certificate of Dissolution Issued)/Loi sur les sociétiés coopératives (Certificat de dissolution) **670**
Applications to Provincial Parliament — Private Bills/Demandes au Parlement provincial — Projets de loi d'intérêt privé **670**
Applications to Provincial Parliament/Demandes au Parlement provincial **670**

MISCELLANEOUS NOTICES/AVIS DIVERS **671**
SHERIFF'S SALE OF LANDS/VENTES DE TERRAINS PAR LE SHÉRIF **671**
SALES OF LANDS FOR TAX ARREARS BY PUBLIC TENDER/VENTES DE TERRAINS PAR APPEL D'OFFRES POUR ARRIÉRÉ D'IMPÔT **671**

PUBLICATIONS UNDER THE REGULATIONS ACT/
PUBLICATIONS EN VERTU DE LA LOI SUR LES RÈGLEMENTS

Alcohol and Gaming Regulation and Public Protection Act, 1996	O. Reg. 209/00	Loi de 1996 sur la réglementation des alcools et des jeux et la protection du public Règl. de l'Ont. 209/00	**698**
Aggregate Resources Act	O. Reg. 195/00	Loi sur les ressources en agrégats Règl. de l'Ont. 195/00	**687**
Building Code Act, 1992	O. Reg. 205/00		**694**
Child and Family Services Act	O. Reg. 206/00		**695**
City of Toronto Act, 1997	O. Reg. 191/00		**673**
City of Toronto Act, 1997	O. Reg. 192/00		**685**
Corporations Tax Act	O. Reg. 194/00		**685**
Dietics Act, 1991	O. Reg. 203/00		**692**
Drug Interchangeability and Dispensing Fee Act	O. Reg. 201/00		**691**
Fish and Wildlife Conservation Act, 1997	O. Reg. 196/00		**688**
Fish and Wildlife Conservation Act, 1997	O. Reg. 197/00		**689**
Gaming Control Act, 1992	O. Reg. 208/00		**696**
Gaming Control Act, 1992	O. Reg. 210/00		**700**
Gaming Control Act, 1992	O. Reg. 211/00	Loi de 1992 sur la réglementation des jeux Règl. de l'Ont. 211/00	**700**
Highway Traffic Act	O. Reg. 193/00		**685**
Motor Vehicle Dealers Act	O. Reg. 207/00	Loi sur les commerçants de véhicules automobiles Règl. de l'Ont. 207/00	**696**
Nursing Act, 1991	O. Reg. 212/00		**701**
Ontario Drug Benefit Act	O. Reg. 202/00		**691**
Ontario Lottery and Gaming Corporation Act, 1999	O. Reg. 198/00		**690**
Ontario Lottery and Gaming Corporation Act, 1999	O. Reg. 199/00		**691**
Ontario Lottery and Gaming Corporation Act, 1999	O. Reg. 200/00		**691**
Tenant Protection Act, 1997	O. Reg. 204/00	Loi de 1997 sur la protection des locataires Règl. de l'Ont. 204/00	**692**

Ontario

Bilingual Lexicon of Legislative Terms

New Edition

This new edition of the *Bilingual Lexicon of Legislative Terms,* prepared by the Office of Legislative Counsel, is the result of a complete review of the 1992 edition. Every entry in that edition was checked against our statutes database. Hundreds of obsolete entries were deleted and thousands of new entries were added. These changes were based on a scanning of the Revised Statutes of Ontario, 1990 and of annual statutes to the end of 1997. Bilingual regulations were not scanned for the purpose of this edition, with the exception of the Rules of Civil Procedures and a few similar regulations.

We hope that this updated edition of the *Lexicon* will reflect even more accurately the terminology used in Ontario's statutes, and that users will find it as complete, practical and reliable a reference work as the previous editions.

Copies of the Lexicon may be purchased for $30.47 ($26.50 plus $1.85 (7%) GST, plus $2.12 (8%) PST) in person or by telephone, fax, or mail order through **Publications Ontario** at the address and at the following numbers:

880 Bay Street
TORONTO, ONTARIO M7A 1N8
(416) 326-5300

Toll-free 1-800-668-9938
Teletypewriter (TTY) toll-free 1-800-268-7095
Fax (416) 326-5317

In the Ottawa area contact **Access Ontario** at :

161 Elgin Street, Level 2
OTTAWA, ONTARIO K2P 2K1
(613) 238-3630

Toll-free 1-800-268-8758
Teletypewriter (TTY) (613) 787-4043
Fax (613) 566-2234

You may also purchase government publications through POOL (Publications Ontario On-line) on the **Internet** at:

www.publications.gov.on.ca

Ontario

Lexique bilingue de termes législatifs

Nouvelle édition

Cette nouvelle édition du *Lexique bilingue de termes législatifs,* préparée par le Bureau des conseillers législatifs, constitue une refonte complète de l'édition de 1992. Des centaines de termes désuets figurant dans la précédente édition ont été retranchés; en revanche, des milliers de nouveaux termes viennent enrichir l'ouvrage. Le choix des entrées et des contextes se fonde essentiellement sur le dépouillement des Lois refondues de l'Ontario de 1990 et sur celui des lois annuelles jusqu'à la fin de 1997. Les règlements bilingues n'ont pas été dépouillés, à l'exception des Règles de procédure civile et de quelques règlements analogues.

Nous souhaitons que cette édition mise à jour reflète encore plus fidèlement la terminologie utilisée dans les lois de l'Ontario, et nous espérons que ses usagers y trouveront un instrument de travail aussi complet, pratique et maniable que les éditions précédentes.

On peut se procurer des exemplaires du Lexique au prix unitaire de 30,47 $ (26,50 $ plus 1,85 $ (7 %) TPS, plus 2,12 $ (8 %) TVP) en personne ou par téléphone, télécopie ou commande postale auprès de **Publications Ontario** à l'adresse et aux numéros suivants :

880, rue Bay
TORONTO, ONTARIO M7A 1N8
(416) 326-5300

Numéro sans frais : 1-800-668-9938
Numéro de téléimprimeur (ATS) sans frais : 1-800-268-7095
Numéro de télécopieur : (416) 326-5317

Dans la région d'Ottawa, communiquer avec **Accès Ontario** à l'adresse et aux numéros suivants :

161, rue Elgin, 2e étage
OTTAWA, ONTARIO K2P 2K1
(613) 238-3630

Numéro sans frais : 1-800-268-8758
Numéro de téléimprimeur (ATS) : (613) 787-4043
Numéro de télécopieur : (613) 566-2234

On peut également se procurer les publications du gouvernement sur **Internet** par le biais de POD (Publications Ontario en direct) à l'adresse suivante :

www.publications.gov.on.ca

Discounted Publications

The following publications are now available at **greatly reduced prices. No refunds or exchanges.**

Pub#	Title	Reg Price	Sale Price
103909	Achieving Equality: Human Rights Reform	$12.00	**$5.00**
103456	Action: Communications Guide for Social Marketing in Health Promotion	$16.00	**$5.00**
102198	Competing in the New Global Economy Vol. 1	$5.00	**$2.00**
102200	Competing in the New Global Economy Vol. 2	$5.00	**$2.00**
102199	Competing in the New Global Economy Vol. 3	$5.00	**$2.00**
105542	Electronic Trading Systems OSC Forum Proceedings	$10.00	**$3.00**
104565	Empowering Spirit of the Native People: Native Literacy Movement in Ontario	$5.00	**$2.00**
106055	Guide for Design of Rapid Transit Stations	$25.00	**$7.50**
102638	Managing for Learning in Organizations	$14.00	**$5.00**
105185	On Becoming a Teacher	$9.00	**$3.00**
104309	Ontario Communications Handbook	$7.50	**$1.50**
106252	Ontario School Board Reduction Task Force: Final Report	$8.00	**$2.00**
105615	Ontario Transfer Guide: Agreement Among Ontario Colleges and Universities	$7.00	**$2.50**
102644	Options: Handbook of Retirement Information and Exercises	$5.00	**$2.00**
102214	People and Skills in the New Global Economy	$5.00	**$2.00**
102371	Prescriptions for Health: Appendices	$10.00	**$5.00**
106404	Report to the Attorney General of Ontario on Certain Matters Relating to Karla Homolka	$20.00	**$5.00**
106178	Report of the Commission on Systemic Racism in the Ontario Criminal Justice System	$28.00	**$7.50**
106180	Report of the Commission on Systemic Racism in the Ontario Criminal Justice System: Community Summary	$4.30	**$2.00**
104481	Review of Maternal and Newborn Hospital Services in Ontario	$7.50	**$3.00**

110825	Revised Regulations of Ontario 1990 (9 volume set)	$495.00	**$50.00**
104121	Revised Regulations of Ontario 1990 Supplement (3 volume set)	$ 55.00	**$10.00**
110824	Revised Statutes of Ontario 1990 (12 volume set)	$695.00	**$75.00**
106669	Report on the Impact of Half-Way House Closures and the Introduction of Electronic Monitoring	$7.00	**$3.00**
105528	Report on the Relationship Between Victims of Crime and the Justice System in Ontario	$10.00	**$2.50**
104131	Royal Commissions and Commissions of Inquiry 1792-1991: Checklist	$15.00	**$2.50**
106140	Setting the Benchmark: Reforming Ontario MPP Pensions and Compensation	$5.00	**$1.50**
101782	Working Times	$7.00	**$2.00**
103378	Young and Old Together: Resource Manual on Developing Intergenerational Programs	$15.00	**$5.00**

All sales are subject to G.S.T.

TORONTO
For personal shopping:
Publications Ontario
880 Bay Street
Toronto, Ontario M7A 1N8

Monday to Friday
8:30 A.M to 5:00 P.M
(416) 326-5300

TTY Toll-Free: 1-800-268-7095
Fax: (416) 326-5317

Internet:www.publications.gov.on.ca

For mail orders:

Publications Ontario
50 Grosvenor Street
Toronto, Ontario
M7A 1N8

OTTAWA
For personal shopping:
Access Ontario
161 Elgin St., Level 2
Ottawa, Ontario K2P 2K1

Monday to Friday
8:00 A.M to 5:00 P.M
Toll-Free: 1-800-668-9938

(613) 238-3630
Toll-Free: 1-800-268-8758
TTY: (613) 787-4043
Fax: (416) 566-2234

Internet: www.publications.gov.on.ca

For mail orders:

Access Ontario
161 Elgin St., Level 2
Ottawa, Ontario
K2P 2K1

Publications à prix réduit

Les publications suivantes sont maintenant offertes à des prix **substantiellement réduits. Pas de remboursements ni d'échanges.**

Pub#	Titre	Prix ordinaire	**Prix de solde**
103457	Action: Guide des communications pour la commercialisation sociale dans la promotion de la santé	16,00 $	**5,00 $**
104482	Étude sur les services hospitaliers à la mère et au nouveau-né en Ontario	7,50 $	**3,00 $**
102205	Formation et adaptation des travailleurs pour la nouvelle économie mondiale	5,00 $	**2,00 $**
106271	Groupe d'étude sur la réduction du nombre de conseils scolaires en Ontario: Rapport final	8,00 $	**2,00 $**
104309	Guide des communications de l'Ontario	7,50 $	**1,50 $**
102646	Options: Manuel d'information et d'exercices sur la retraite	5,00 $	**2,00 $**
106179	Rapport de la commission sur le racisme systèmique dans le système de justice pénale en Ontario	28,00 $	**7,50 $**
106181	Rapport de la commission sur le racisme systémique dans le systéme de justice pénale en Ontario: Résumé à l'intention du public	4, 30 $	**2,00 $**
110825	Règlements refondus de l'ontario 1990 (volume 1-9)	495,00 $	**50,00 $**
104121	Règelements refondus de l'ontario 1990 Supplement (Volume 1-3)	55,00 $	**10,00 $**
110824	Lois refondus de l'ontario 1990	695,00 $	**75,00 $**

105528	Rapport sur les rapports entre les victimes de crime et le système judiciaire en Ontario	10,00 $	**2,50 $**
106669	Rapport sur l'impact de la fermeture des maisons de transition et de l'introduction de la surveillance électronique	7,00 $	**3,00 $**
105615	Reconnaissance de crédits: Répertoire des ententes entre les collèges et les universités de l'Ontario	7,00 $	**2, 50 $**

La T.P.S est perçue sur tous les achats

TORONTO
Achat en personne:
Publications ontario
880 rue Bay,
Toronto, Ontario M7A 1N8

du lundi au vendredi
8h30 à 17h00
(416) 326-5300
N°ATME sans frais: 1 (800) 268-7095
Télécopieur: (416) 326-5317

Internet: www.publications.gov.on.ca

Commandes par correspondance:

Publications Ontario
50 rue Grosvenor
Toronto, Ontario
M7A 1N8

OTTAWA:
Achat en personne
Accès Ontario
161, rue Elgin, deuxième étage
Ottawa, Ontario K2P 2K1

du lundi au vendredi
8h00 à 17h00
N° sans frais: 1 (800) 668-9938
(613) 238-3630
N° sans frais: 1 (800) 268-8758
N°ATME: (613) 787-4043
Télécopieur: (613) 566-2234

Internet: www.publications.gov.on.ca

Commandes par correspondance:

Accès Ontario
161 rue Elgin deuxième étage
Ottawa, Ontario
K2P 2K1

Ontario

Information

THE ONTARIO GAZETTE is published each Saturday and **advertisements must be received no later than Thursday 4 p.m., 9 days before publication of the issue in which they should appear.**

Advertisements including the names of any signing officers must be typed or written legibly.

1. Advertising rates are for a first insertion per columnar space
   i. up to 25mm is $22.50
   ii. from 25mm to 100mm per columnar space is $5.60 for each 6mm
   iii. from 100mm to 476mm per columnar space is $5.50 for each 6mm
2. in each calendar year, after 476mm has been reached the rate is $54.10 for each additional 119mm or part thereof.
3. for each multiple insertion ordered at the same time as the first insertion, one-half the rate payable under paragraph 1 or 2, as the case may be

Subscription rate is $126.50 + 7% G.S.T. for 52 weekly issues and the single copy price of $2.90 + 7% G.S.T. payable in advance. All rates are subject to increases without notice. ***For the correct rate, please contact us at (416) 326-5311 during normal business hours.***

Subscriptions may be paid by VISA or MasterCard. Cheques or money orders should be made payable to THE MINISTER OF FINANCE and all correspondence, including address changes, should be mailed to:

THE ONTARIO GAZETTE
50 Grosvenor Street, Toronto, Ontario M7A 1N8
Telephone 326-5310
Toll-Free 1-800-668-9938

Information

LA GAZETTE DE L'ONTARIO paraît chaque samedi, **et les annonces à y insérer doivent parvenir à ses bureaux le jeudi à 16 h au plus tard, soit au moins neuf jours avant la parution du numéro dans lequel elles figureront.**

Les annonces, ainsi que le nom des signataires autorisés, doivent être dactylographiées ou écrites lisiblement.

1. Tarifs publicitaires pour la première insertion, par espace-colonne
   i. allant jusqu'à 25 mm : 22,50 $
   ii. allant de 25 mm à 100 mm, par espace-colonne : 5,60 $ pour chaque tranche de 6 mm
   iii. allant de 100 mm à 476 mm, par espace-colonne : 5,50 $ pour chaque tranche de 6 mm
2. Dans chaque année civile, lorsque l'on a atteint 476 mm, le tarif est de 54,10 $ pour chaque tranche ou partie de tranche supplémentaire de 119 mm.
3. Pour chaque insertion multiple commandée en même temps que l'insertion initiale, le tarif se calcule à raison de 50 % du tarif payable indiqué au paragraphe 1 ou 2, selon le cas.

Le tarif d'abonnement est de 126,50 $ + 7% T.P.S. pour 52 numéros hebdomadaires, et le tarif au numéro, de 2,90 $ + 7% T.P.S. (payable à l'avance). Tous les tarifs peuvent être augmentés sans préavis. ***Pour le tarif approprié, veuillez téléphoner (416) 326-5311 pendant les heures d'ouverture normales de bureau.***

Les paiements peuvent être effectués au moyen de la carte VISA ou MasterCard. Les chèques ou mandats doivent être faits à l'ordre du MINISTRE DES FINANCES et toute correspondance, notamment les changements d'adresse, doit être adressée à :

LA GAZETTE DE L'ONTARIO
50, rue Grosvenor, Toronto, (Ontario) M7A 1N8
Téléphone 326-5310
Appel sans frais 1 800 668-9938